



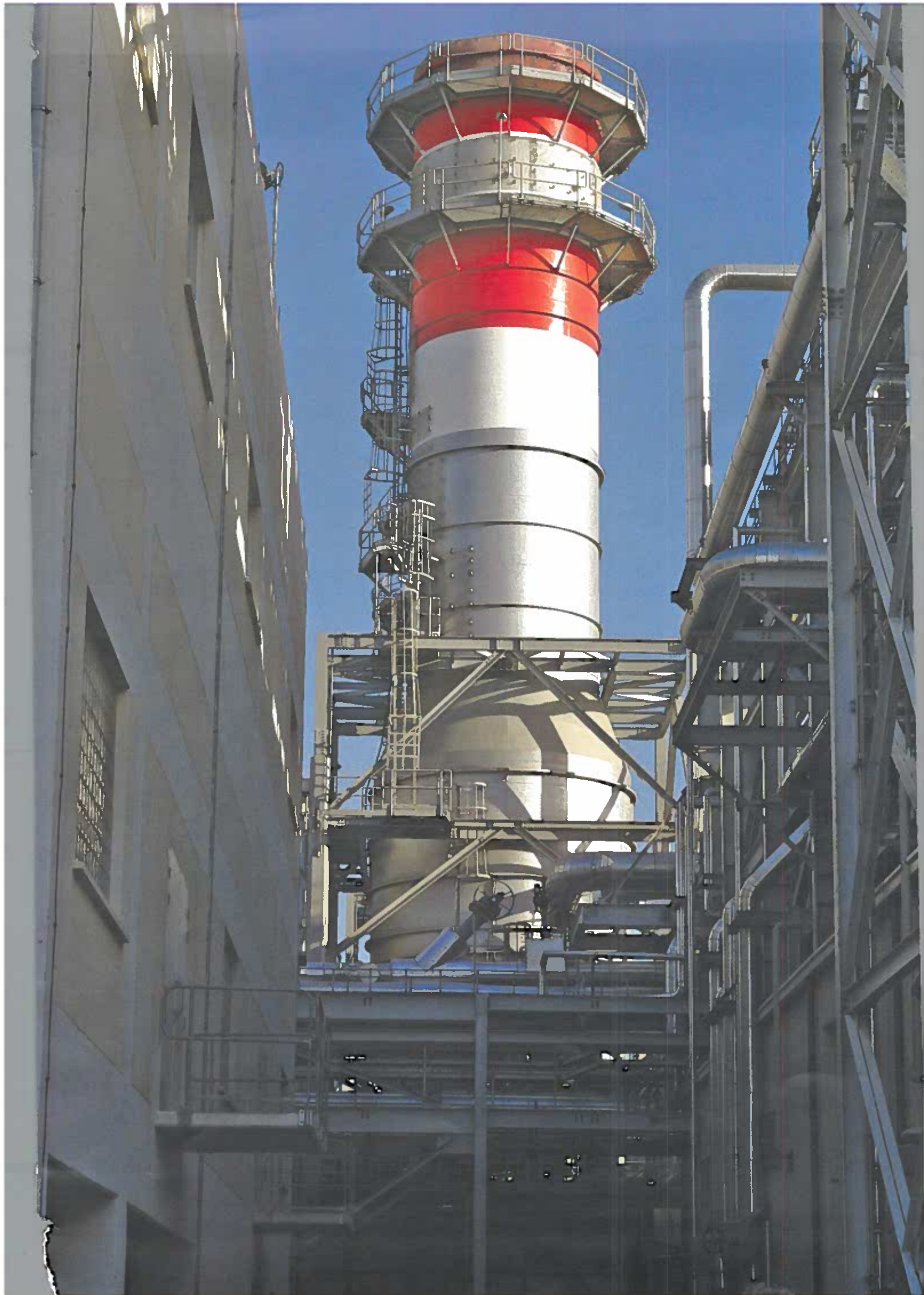
التقرير السنوي ٢٠٠٨



شركة صحار للطاقة شمعية



حضرة صاحب الجلالة السلطان قابوس بن سعيد العظم





المحتويات	الصفحة
أعضاء مجلس الإدارة و المدراء	٥
تقرير مجلس الإدارة	٨-٧
أضواء على العمليات	١٣-١١
المؤشرات المالية	١٤
نبذة عن المشروع	١٨-١٥
نبذة عن المؤسسين	٢١-١٩
تقرير مراقب الحسابات حول تقرير تنظيم وإدارة الشركة	٢٢
تقرير قواعد ونظم وإدارة الشركة	٣٥-٢٣
تقرير مدقق الحسابات عن القوائم المالية	٣٧
القوائم المالية	٦٢-٣٨





أعضاء مجلس الإدارة والمدراء

مثلاً عن

رئيس مجلس الإدارة	الفاضل / مرتضى بن أحمد سلطان	دبليو جي. تاول و شركاه ش. م. م
نائب الرئيس	الفاضل / غي ريشبل	-
عضو مجلس الإدارة	الفاضل / أنطوان حجي جورجيو*	الشركة الوطنية للتجارة ش.م.م
عضو مجلس الإدارة	الفاضل / سي. اس. بادريبات	مؤسسة الربير
عضو مجلس الإدارة	العميد ركن / محمد بن سليم المريدي	صندوق تقاعد وزارة الدفاع
عضو مجلس الإدارة	الفاضل / عبدالرؤوف ابو ديه	شركة سوجكس (عمان) ش. م. م
عضو مجلس الإدارة	الفاضل / بيير ديباو	-
عضو مجلس الإدارة	الفاضل / ابريك كينيس	-
عضو مجلس الإدارة	الفاضل / شنكر كريشنا مورثي	-
عضو مجلس الإدارة	الفاضل / ماهيندار نات**	تراكتيبيل بارنس أند ريمرز م. م. ح

الإدارة :

الرئيس التنفيذي	الفاضل / آرثو دي ليرغ***
المدير المالي وأمين عام الشركة	الفاضل / زهير كراتشي وال

* استقال خلال العام

** بدلاً عن الفاضل / راجيت ناندا الذي استقال خلال العام

*** بدلاً عن الفاضل / فريدريك هينغ



تقرير مجلس الإدارة

حضرته المساهمين الكرام...

نيابة عن أعضاء مجلس إدارة شركة صحار للطاقة ش م ع ع. يسرني أن أقدم لكم التقرير السنوي الخامس للشركة عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨.

تأسست شركة صحار للطاقة في ٢٠٠٤، بعد فوزها في مناقصة تنافسية على مشروع محطة صحار للكهرباء والمياه المستقلة. قامت الشركة ببناء وتملك محطة لإنتاج ٥٨٥ ميجاواط من الكهرباء، و٣٢ مليون جالون (بريطاني) من مياه البحر المحلاة يومياً في ولاية صحار تقوم الشركة وبعد بلوغ تاريخ التشغيل التجاري بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠٠٧ ببيع الكهرباء والمياه إلى الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه ش م ع م. حسب اتفاقية شراء الطاقة والمياه طويلة الأجل.

بناء على اتفاقية شراء الطاقة والمياه طويلة الأجل لـ ١٥ عاماً، فإن الشركة غير معرضة لمنافسات السوق. وتتمتع بإيرادات مضمونة من حكومة سلطنة عمان.

عملت محطة صحار بكل سلاسة وكفاءة خلال ٢٠٠٨. وهي السنة التشغيلية الثانية للمحطة. وتم الانتهاء وبنجاح من إصلاح بعض الأعمال المتبقية. وأخرى تقع تحت ضمان الإنشاءات. حيث تعمل المحطة الآن بكل سلامة وثبات. كانت سنة ٢٠٠٨ مليئة بالأحداث للشركة.

- أولاً، انتهت الشركة في مارس ٢٠٠٨ من عملية إعادة تمويل تسهيلات القرض الرئيسي بمبلغ ٤٤٦ مليون دولار أمريكي. أخذة في الاعتبار تحسن أوضاع أسواق التمويل. ورغم تدهور أسواق التمويل خلال عملية إعادة التمويل. إلا أن الشركة استطاعت إدارة الأمر بنجاح في الموعد المحدد. المنظم الرئيسي المكلف لعملية إعادة التمويل هما HSBC. وستاندرد تشاترد.

- انتهت الشركة في أغسطس من أجاز مهم آخر وهو طرح ٢٥٪ من الأسهم للاكتتاب العام في سلطنة عمان. وقد كانت أهداف الشركة منذ البداية هي مشاركة المواطنين العمانيين في مثل هذا المشروع الاستراتيجي الهام وبناء على ذلك. قام حملة الأسهم الأصليين بتحويل الشركة من شركة مساهمة عمانية مغلقة إلى شركة مساهمة عمانية عامة وطرح ٩,٧٢٠,٠٠٠ سهماً (تمثل ٢٥٪ من رأس المال المصدر للشركة) وذلك عن طريق اكتتاب عام في سوق مسقط للأوراق المالية. وتؤمن الشركة أن إدراج أسهمها في سوق المال سوف يزيد من ثبات الاقتصاد ويعزز تواجدنا واسمنا التجاري.

- قامت الشركة في أكتوبر بإعلان توزيع أرباح استثنائية بقيمة ١٢٠ بيضة للسهم. حسب ما ورد في نشرة إصدار الأسهم.

وبغض النظر عن ذلك، فإن سنة ٢٠٠٨ ستبقى في الذاكرة. خصوصاً ارتباطها بالأزمة المالية العالمية والتي ستؤثر في المنطقة ولو بعد حين. وفي هذا الخصوص، فإنه يسرنا التأكيد للمساهمين الكرام أن الشركة محصنة نسبياً من عواقب مثل ذلك الهبوط الاقتصادي. إن الإيرادات طويلة الأجل حسب اتفاقية شراء الطاقة والمياه مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه ليست معرضة لتذبذبات السوق. و حيث أن عملية إعادة التمويل كانت قد انتهت في مارس. فإن الشركة لم تتأثر مباشرة بنقص توافر الائتمان. قد يؤثر التذبذب الحالي في نسب الفائدة على جزء القرض غير المغطى. والذي يمثل ٥٪ فقط من مجموع دين الشركة. تهدف الشركة الآن إلى تغطية الجزء غير المغطى من القرض في المدى القريب. خصوصاً أن أسعار الفائدة هي في أدنى مستوياتها.

حققت الشركة خلال السنة أعلى الدرجات في مؤشرات الأداء الديسابل بقيت نسبة جاهزية المحطة جارية عند ٩٣,٧٪ للكهرباء. و ٩٣,٩٩٪ للمياه. حققت الشركة خلال ٢٠٠٨ أرباحاً صافية بلغت ٤,٢٩ مليون ريال عماني. وتناسب الإيرادات والمصاريف مع الميزانية. وعليه. فإن مجلس إدارة الشركة يوصي بتوزيع أرباح نقدية تبلغ ٢,٢ مليون ريال عماني. تمثل مجموع الأرباح الموزعة عن السنة المالية بنسبة ٨٪ من رأس المال الحالي للشركة.

يوضح التالي النتائج المالية والتشغيلية للمحطة. أما فيما يخص السلامة. فقد أتمت الشركة عدد ٢٦٢,٣٥٥ ساعة عمل في ٢٠٠٨ دون أية حوادث. في أعقاب طرح الأسهم للاكتتاب العام. ستواصل الشركة الالتزام بمعايير قواعد ونظم إدارة الشركة بما يناسب قواعد ونظام إدارة الشركات الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال. وقد تعهد مجلس إدارة الشركة بإنشاء لجنة تدقيق. وتفعيل القواعد الأخلاقية للشركة.

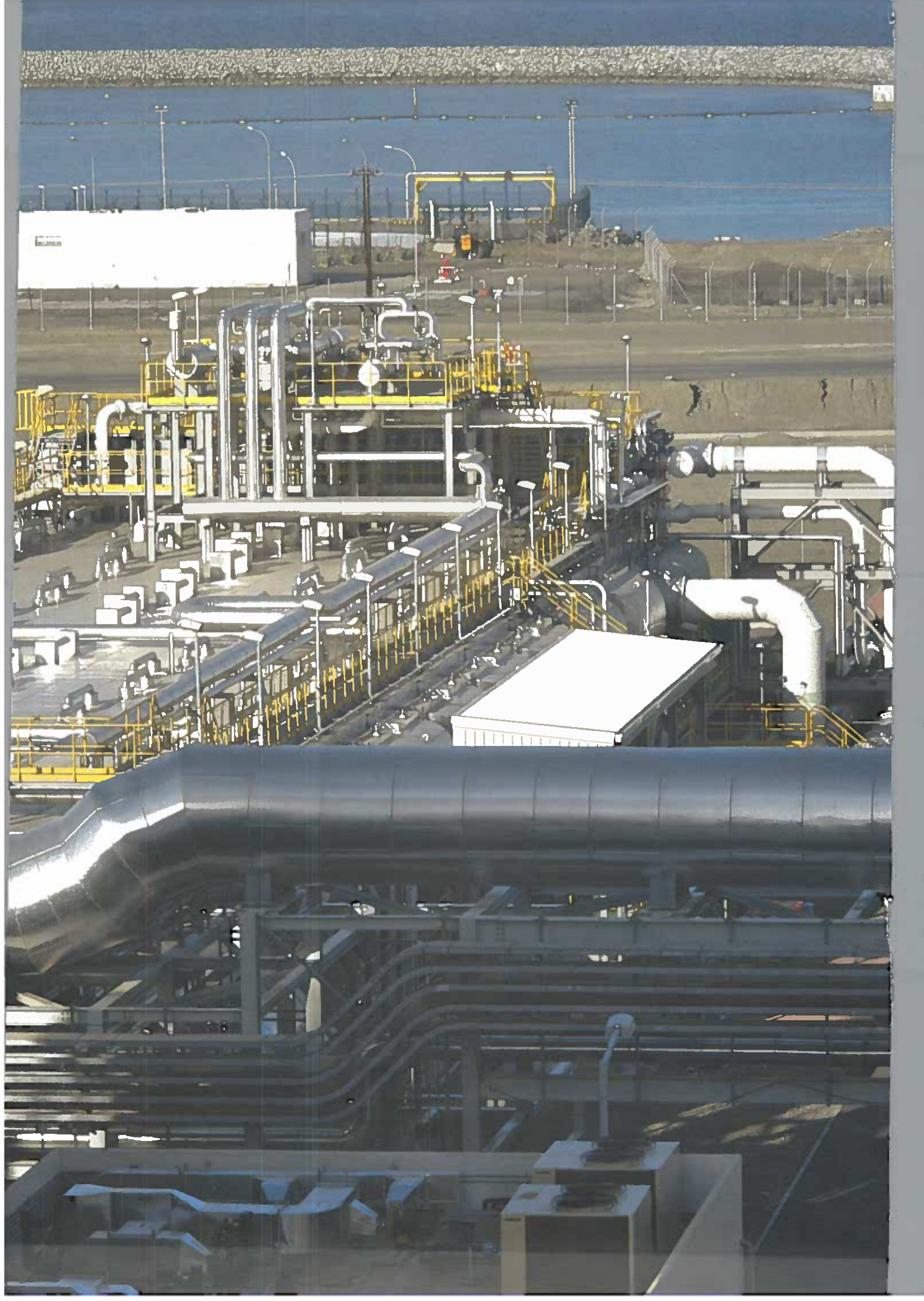
طلبت الشركة العمانية لشراء الطاقة و المياه من شركة صحار للطاقة دراسة إمكانية تزويد المصانع القريبة في صحار بالمياه المقطرة. إضافة إلى إنتاج المحطة الحالي من المياه المحلاة. ومن منطلق أهداف الشركة في المساهمة في التنمية في سلطنة عمان. فإن الشركة تأمل. وبنهاية عام ٢٠٠٩. الدخول في اتفاقية طويلة الأجل مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه في هذا الشأن.

اغتنم هذه الفرصة لأشكر جميع المعنيين بتشغيل محطة صحار. وموظفي الشركة لجهودهم وتفانيهم.

وفي الختام. ونيابة عن مجلس إدارة الشركة. أنوجه بالامتنان للمقام السامي لحضرة صاحب الجلالة السلطان قابوس بن سعيد المعظم. وحكومته الرشيدة. لتشجيعهم المتواصل للمقطاع الخاص. سائلين المولى عز وجل أن يحفظهم جميعاً.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته ...

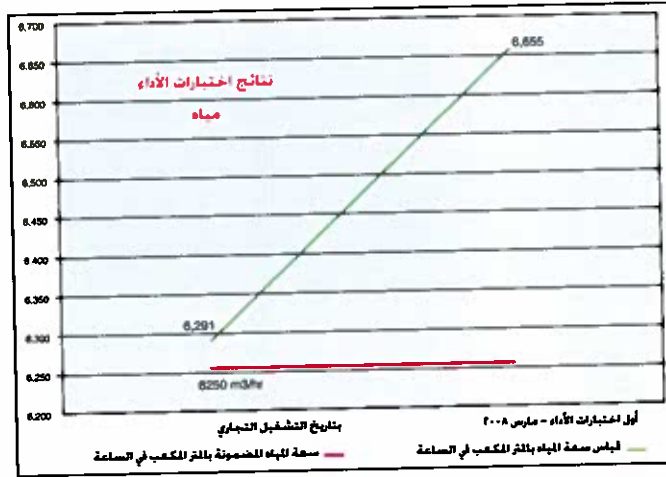
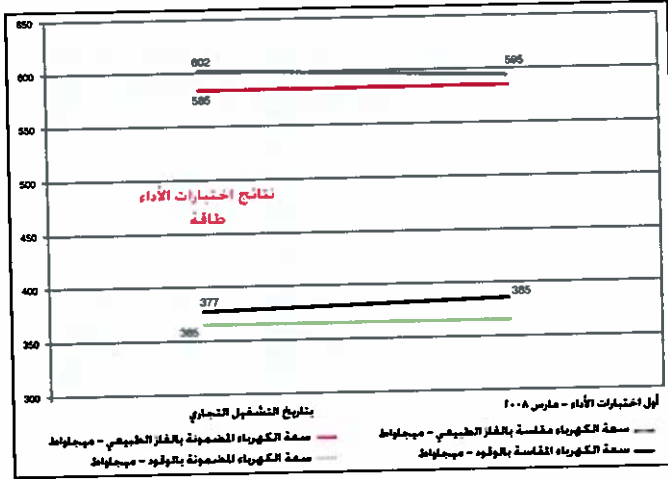
مرتضى بن أحمد بن سلطان
رئيس مجلس الإدارة





أضواء على العمليات

السعة



تعرف الطاقة الإنتاجية للمحطة بإجمالي الطاقة الكهربائية (ميجاواط) والمائية (متر^٣/يوم) الذي تنتجه محطة الكهرباء ضمن اشتراطات بيئية محددة (شروط مرجعية الموقع). إن الطاقة الإنتاجية التعاقدية لمحطة شركة صحار للطاقة بموجب اتفاقية شراء الطاقة والمياه هي ٥٨٥ ميجاواط. و ٦,٢٥٠ متر^٣/ساعة. مستمرة على مدى ١٥ عاماً هي مدة اتفاقية شراء الطاقة والمياه. وتوضح اختبارات الأداء حتى تاريخه أن الأداء يفوق المضمون (انظر إلى الرسم البياني أدناه). من المتوقع انخفاض هذه الطاقة الإنتاجية على مدى عمر اتفاقية شراء الطاقة والمياه. نتيجة التآكل الطبيعي للمحطة غير أنه من المتوقع بقاء الطاقة الإنتاجية فوق ٥٨٥ ميجاواط. و ٦,٢٥٠ متر^٣/ساعة. وذلك لمقابلة الشروط التعاقدية المنصوص عليها في اتفاقية شراء الطاقة والمياه.

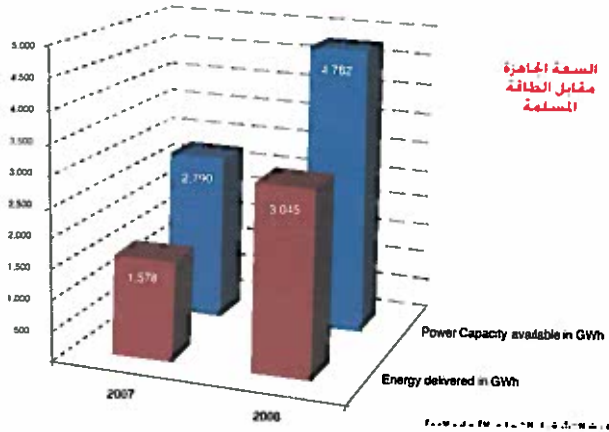
الجاهزية

الجاهزية هي حجم الوقت الذي تبقى فيه المحطة جاهزة فنياً لإنتاج الطاقة والمياه حسب المواصفات طبقاً لاتفاقيات المشروع.

ينبغي أن تبقى جاهزية محطة شركة صحار للطاقة بنسبة ١٠٠٪ في وقت الصيف. أما في الشتاء. فإن الجاهزية يجب أن تبقى عند ٨٥٪ للكهرباء. و ٨٧٪ للمياه. تم تخصيص فاقد فسري بنسبة ٢٪ في ميزانية الشركة. الفاقد الفسري الحقيقي في ٢٠٠٨ كان ٤١,٠٪ للكهرباء. و ٨١,٠٪ لمحطة المياه.

مجموع الطاقة الجاهزة خلال ٢٠٠٨ كان ٤٧٨٢,٤ جيجاواط ساعة. والذي يمثل جاهزية تبلغ ٩٢,٨٪.

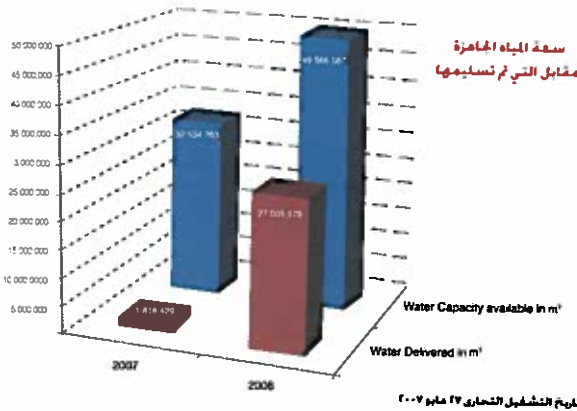
أما مجموع المياه الجاهزة خلال ٢٠٠٨. فقد بلغت ٤٩,٥٦٦,٥٨٧ متر مكعب. الذي يمثل جاهزية تبلغ ٩٠,٠٤٪. بقيت كمية المياه المسلمة منخفضة لثلاثة أرباع العام حتى تم الانتهاء من وصلة أنبوب صحار - مسقط الذي تم في أكتوبر ٢٠٠٨. تتوقع الشركة زيادة في كمية المياه المسلمة في المستقبل.



السعة الجاهزة
مقابل الطاقة
المسلمة

الاعتمادية

اعتمادية المحطة هي قدرة المحطة على تسليم الجاهزية المعلنة، وحسب الاتفاقية مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه، فإن أي فشل في تسليم جاهزية السعة المعلنة سيتم التعامل معه كفارق قسري. إن أهداف شركة صحار للطاقة هي تقليل هذه الفواقد القسرية، فخلال ٢٠٠٨، كان الفارق القسري للكهرباء عند ٠,٤٦٪، الأمر الذي نتج عنه نسبة اعتمادية بلغت ٩٩,٥٤٪. أما معدل الفارق القسري للمياه فكان عند ٠,٨١٪ الأمر الذي نتج عنه نسبة اعتمادية بلغت ٩٩,١٩٪.



سعة المياه الجاهزة
مقابل التي تم تسليمها

كفاءة المحطة (معدل الحرارة)

يتم قياس كفاءة المحطة استناداً إلى قيمة الحرارة المطلوبة لإنتاج وحدة واحدة من الطاقة، تبين الكفاءة الواضحة في اختبارات الأداء الأصلية أن النتائج أفضل من المتطلبات التعاقدية حسب اتفاقية شراء الطاقة والمياه، ويحمل ذلك مؤشرات إيجابية للشركة.

يبلغ معدل الحرارة التعاقدية ٨,٩٩٧ ميجاجول/ ميجواط ساعة للغاز الطبيعي. أوضحت اختبارات الأداء الميدانية أن معدل الحرارة بلغ ٨,٥١٢ ميجاجول/ميجواط ساعة.

استخدام المحطة

تم خلال ٢٠٠٨ تسليم ٢,٠٤٥ جيجاواط ساعة من الكهرباء والذي يمثل عامل استخدام للمحطة بنسبة ١٢,١٧٪. وبلغت كمية المياه المسلمة ٢٧,٠٠٥,٥٧٩ متر مكعب، الأمر الذي يمثل عامل استخدام للمحطة ببلغ ٥٤,٤٨٪.

الطاقة و المياه المسلمة

بلغ مجموع الطاقة الكهربائية التي تم تسليمها في ٢٠٠٨ إلى الشبكة ٢,٠٤٥ جيجاواط ساعة، ومجموع المياه المنتجة إلى الشبكة ٢٧,٠٠٥,٥٧٩ متر مكعب. يوضح الرسم البياني أعلاه التطور الإحصائي للمحطة منذ تاريخ التشغيل التجاري.



تأثيرات المد الأحمر في مياه البحر

يعتبر وقوع ظاهرة المد الأحمر أمر شائع في سواحل السلطنة. والمد الأحمر هو اسم شائع لظاهرة تعرف باسم ازدهار الطحالب، وهي حالة تتجمع فيها الطحالب وبسرعة وهذه الطحالب، المعروفة علمياً بالعوالق النباتية، مجهرية وحيدة الخلية مثل الكائنات النباتية تتشكل في بقع يمكن رؤيتها على سطح الماء، عرقلت تلك الطحالب عملية سحب مياه البحر، حيث لم تتمكن شركة مجيس للخدمات الصناعية (الشركة المسؤولة عن كلورة مياه البحر) من مقابلة مستويات الكلور المطلوبة، حسب اتفاقية سحب مياه البحر. أعلنت شركة مجيس للخدمات الصناعية القوة القاهرة نتيجة المد الأحمر، حيث تم استهلاك جميع الكلور الذي توفره مولداتهم، وحيث أن شركة صحار للطاقة كانت لا تزال تستطيع مقابلة مواصفات مياه الشرب، فقد بقيت المحطة على جاهزيتها. رغم ذلك، لوحظ وجود رائحة كريهة في مياه الشرب، ظهرت في خزانات المياه، وشبكة التوزيع حيث أخذت قوة الكلور في التراجع نتيجة للوقت والمسافة. وفي أعقاب ملاحظات الزبائن قامت شركة مجيس للخدمات الصناعية بزيادة جرعات الكلور يدوياً. الأمر الذي قضى على المشكلة.

قامت شركة مجيس للخدمات الصناعية والشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه، والهيئة العامة للكهرباء والمياه، بتقديم شكرهم لشركة صحار للطاقة، لمواصلتها إنتاج مياه الشرب وسط تلك الظروف، وتقوم تلك المؤسسات حالياً باتخاذ إجراءات، لتجنب حدوث مثل هذا الأمر مرة أخرى. تقوم شركة صحار للطاقة مع شركة مجيس للخدمات الصناعية، بالتنسيق معاً في محاولة لتحسين آلية تزويد جرعات الكلور.

الصيانة

تم إجراء عملية الصيانة للتوربينات البخارية في الفترة بين ٢٢ أكتوبر و١٢ نوفمبر ٢٠٠٨، شملت أعمال الصيانة استبدال عوارل التوربينات البخارية.

تم إجراء الصيانة على وحدة التحلية MSF رقم ١، بين تاريخ ٤ و ٢٤ أكتوبر ٢٠٠٨، شملت العملية، أعمال الصيانة السنوية المعنادة، إضافة إلى إصلاحات نافث الهواء الثانوي نتيجة التآكل، والصمام العازل لتوريد مياه البحر، وصناديق المياه، قامت شركة صحار للطاقة بشراء قطع غيار مؤقتة، لضمان تشغيل آمن للمحطة خلال صيف ٢٠٠٩، بينما سيوفر مقاول الهندسة، والشراء، والبناء، القطع الرئيسية الأخرى، وذلك بناء على تسوية بشأن بعض مسائل الضمان، حيث سيتم تركيب تلك القطع في الشتاء القادم.

إضافة إلى ذلك، تم إجراء أعمال الصيانة الاعتيادية لوحدات إنتاج الكهرباء، والتحلية، وبعض أجزاء المحطة.

قضايا الضمان مع مقاول الهندسة والشراء والبناء

تقوم إدارة شركة صحار للطاقة بمناقشة مقاول الهندسة والشراء والبناء بخصوص إمكانية تسوية جميع مسائل الضمان، ومسائل القائمة الحصرية، وفي حالة الوصول إلى تفاهم مع مقاول الهندسة والشراء والبناء في هذا الخصوص، فإن الشركة ستتقدم بالمقترح إلى مجلس إدارة الشركة للموافقة في هذا الشأن.

المؤشرات المالية

يوضح التالي أداء الشركة خلال الأعوام الخمسة الماضية:

جميع المبالغ : ألف دولار أمريكي	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥	٢٠٠٤
صافي الربح	١١,١٤٢	٨,١٢١	١,٠١١	-	-
مجموع الأصول	٥٢٨,٠١٠	٦٠٢,٦٠٧	٥٣٢,٢٤٢	٢٩٨,٣٧٩	٨٧,١١٠
مجموع الإيرادات	١١٤,٥٤٥	٧١,٦٧٧	٢٧,٨٤٥	-	-
مجموع صندوق المساهمين متضمناً عجز التغطية	٢٣,٥٧٥	(٩,٢٠٩)	(٥,٨٧١)	(١١,٤٨٧)	(١٤,٩١١)
رأس المال المدفوع	١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩
زيادة رأس المال	٧١,٠٠١	-	-	-	-
رأس المال الحالي	٧٢,٣٠٠	١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩	١,٢٩٩

	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٦	٢٠٠٥	٢٠٠٤
العائد على مجموع الأصول	٪٢,١١	٪١,٣٤	٪٠,١٩	-	-
دين: نسبة رأس المال	٨٥,١٥	٧٤,٢٦	٦٩,٣١	٦٤,٣٦	٦١,٣٩
الأسهم العادية (رأس المال الحالي)	٪٨,٠	-	-	-	-

* حتى ٢٠٠٧. كان القرض الجسري لتسوية رأس المال المساهم يحتسب تحت "رأس المال".

نبذة عن المشروع

١. نبذة تاريخية عن المشروع

تم إسناد المشروع للمؤسسين. وهم: سويز تراكتيبيل اس. ايه. والشركة الوطنية للتجارة. وشركة سوجكس عمان. وصندوق نقاعد وزارة الدفاع. وشركة ديليو جي تاول. ومؤسسة الزبير من قبل الحكومة. وتم الإسناد بعد طرح مناقصة تنافسية. قام المؤسسون بتأسيس شركة صحار للطاقة ش م ع م. بهدف الدخول في اتفاقيات المشروع وتنفيذه.

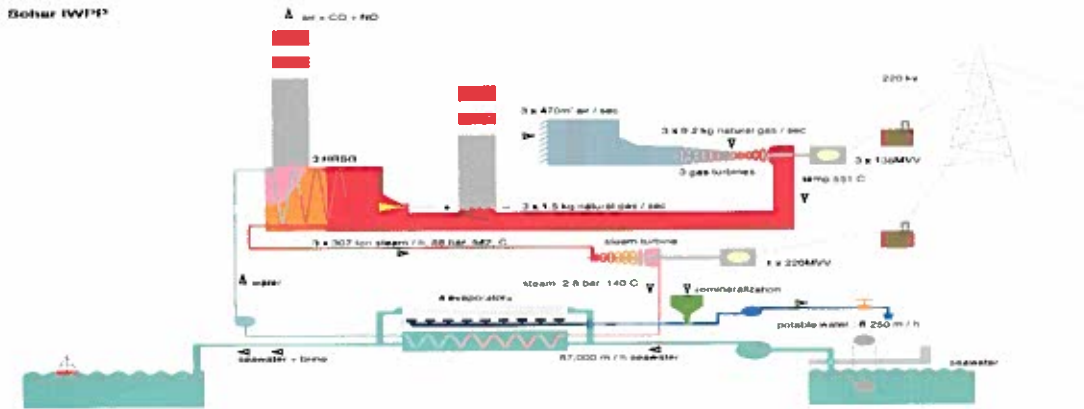
تأسست شركة صحار للطاقة على أساس نظام البناء والتملك والتشغيل (BOO). حيث يمكنها هذا النظام من الاستمرار في تشغيل المحطة إلى ما بعد مدة المشروع المحددة بخمسة عشر عاماً. سواء من خلال تجديد اتفاقية شراء الطاقة والمياه (في حالة موافقة الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه) أو عبر البيع في سوق كهرباء متحرر والذي من المتوقع تواجده مستقبلاً. والجدير بالذكر هنا أن العمر الافتراضي للمحطة هو ٢٠ عاماً. المشاريع السابقة مثل مشروع الكامل للطاقة. و AES. يركاء تم تأسيسهما بنفس نظام (BOO). أما مشروع محطة كهرباء منح. التابع للشركة المتحدة للطاقة. فقد تم بناءه على أساس BOOT (بناء وملك وتشغيل وخويل الملكية) حيث سيتم خويل المشرع إلى الحكومة عند انتهاء فترة العقد.

تقع محطة صحار للطاقة التي تبلغ قدرتها ٥٨٥ ميجاواط. والتي تعمل بالدورة المزدوجة بالغاز المحروق. ومحطة خلية المياه التي تبلغ طاقتها الإنتاجية ١٥٠,٠٠٠ متر^٣/يوم. في منطقة ميناء صحار الصناعي بمنطقة الباطنة في سلطنة عمان. يقع الموقع استراتيجياً بالقرب من نظام نقل الغاز. وشبكة الخطوط الكهربائية.

يستخدم الجزء المعني بإنتاج الطاقة الكهربائية في المحطة. ثلاثة توربينات غاز من طراز سيمنس SGT5- 2000E (تعرف سابقاً باسم V94.2). تشغل ثلاث مولدات كهربائية مركب على كل واحد منها مولدات بخار استعادة الحرارة (HRSG). والتي تستفيد من حرارة عوادم التوربينات. يتم تزويد البخار وغاز العادم إلى توربين تكييف لإكمال الدورة الموحدة. التوربين من صناعة شركة الستوم وهي إحدى الشركات العالمية الرائدة في مجال تقنية توربينات البخار. يتم تزويد البخار المتبقي المنتج من مولدات بخار استعادة الحرارة. إلى محطة التحلية. وتشكل مولدات بخار استعادة الحرارة دورة ضغط طبيعي مزدوجة بتدفق غاز أفقي. وتصنع هذه المولدات شركة دوسان هيفي انديسترز OHI. وهي مورد معروف لمولدات بخار استعادة الحرارة.

تم تركيب أربع وحدات خلية متعددة المراحل من طراز MSF في المحطة. تصل الطاقة الإنتاجية الإجمالية لكل واحدة منها ٢٢,٧٥٠ متر^٣/يوم. حسب شروط التصميم وهي من صنع شركة OHI. دوسان هيفي انديسترز. التي تعتبر أحد أكبر خبراء تزويد وحدات التحلية من طراز MSF. يوجد في كل وحدة ١٧ مرحلة استعادة حرارة. و ٢ محطات طرح حرارة. ويصل معدل أدائها إلى ٨,٢ كيلوغرام مياه مقطرة لكل ١ كيلوغرام بخار. بدرجة حرارة توربين ١٠٨ درجة مئوية ضمن الشروط المرجعية.

وتعتبر منشآت سحب وطرح مياه البحر. جزء من المنشآت المألوفة في منطقة ميناء صحار الصناعي. وتعود ملكيتها لوزارة الاقتصاد الوطني. ويتم تشغيلها بواسطة شركة مجيس للخدمات الصناعية. يتم تصدير مياه الشرب عبر شبكة في حدود الموقع إلى شبكات نقل المياه التابعة للشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه. يوضح الرسم التالي العملية:



تعود ملكية أرض المحطة إلى الحكومة (مثلها بوزارة النقل والاتصالات) التي دخلت في اتفاقية حق انتفاع مع شركة ميناء صحار الصناعي ش م ع م. ودخلت شركة ميناء صحار الصناعي ش م ع م في اتفاقية حق انتفاع فرعية مع شركة صحار للطاقة، لمدة ١٥ عاما (قابلية للتجديد لفترة ١٠ سنوات أخرى) بالإضافة إلى ذلك، تعهدت وزارة النقل والاتصالات لشركة صحار للطاقة بتمديد الإيجار حتى ٢٠ سنة من خلال اتفاقية مباشرة لحق الانتفاع الفرعي.

يتم تزويد الغاز الطبيعي من قبل وزارة النفط والغاز إلى محطة تخفيض الضغط. لتزويد المستهلكين في منطقة ميناء صحار الصناعي. تقوم الطاقة المنتجة عن مولد توربين الغاز بتغذية المحطة الإضافية. ويتم تصديرها إلى الشبكة عبر محطة فرعية بقدرة ٢٢٠ كيلو فولت. والملوكة من قبل الشركة العمانية لنقل الكهرباء.

٢. الإطار التعاقدى

المشتري

يتم بيع كل مخرجات سعة المحطة عبر عقد واحد طويل الأجل مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه ش م ع م، حتى ٢١ مارس ٢٠٢٢. بعد ذلك التاريخ، ستقوم الشركة إما بتمديد عقد شراء الطاقة والمياه مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه، أو بيع كل إنتاجها إلى سوق كهرباء متحررة أو إلى زبائن معينين حسب تطور قوانين السوق الموضوعة من قبل الهيئة التنظيمية.

الوقود

يتم توريد الغاز من قبل وزارة النفط والغاز لمدة ١٥ سنة (تبدأ وتنتهي مع اتفاقية شراء الطاقة والمياه) وطبقاً لاتفاقية بيع الغاز الطبيعي. سيتم تزويد الغاز الطبيعي إلى نقطة تسليم الغاز في المحطة. وفي حال عدم توفر الغاز طبقاً للمواصفات، فإن شركة صحار للطاقة مضطرة إلى تشغيل المحطة بوقود الديزل لمدة ٣ أيام متواصلة. طبقاً لشروط اتفاقية شراء الطاقة والمياه، واتفاقية بيع الغاز الطبيعي، سيتم تعويض شركة صحار للطاقة عن التكاليف الإضافية التي تترتب على تشغيل المحطة بوقود الديزل. وأي تدن في معدل السعة المحددة سلفاً، والذي قد ينشأ بسبب ذلك.

مياه البحر

سيتم توفير مياه البحر الخام عبر وزارة الاقتصاد الوطني لمدة ١٥ عاماً (تبدأ وتنتهي مع اتفاقية شراء الطاقة والمياه). وحسب اتفاقية سحب مياه البحر، فإن مسؤولية شركة محبس للخدمات الصناعية، هي تشغيل وصيانة، وتوفير

مراقق سحب، وطرح مياه البحر، وتوفير مياه مكثورة إلى شركة صحار للطاقة، مقابل أن تقوم شركة صحار للطاقة بالدفع شهرياً إلى شركة مجيس للخدمات الصناعية.

الربط الكهربائي

بنم تصدير الطاقة المنتجة إلى نقطة التوصيل في المحطة الفرعية ٢٢٠ كيلو فولت في الشبكة المملوكة من قبل الشركة العمانية لنقل الكهرباء، حسب اتفاقية توصيل الكهرباء، والسارية لمدة ١٥ عاماً (تبدأ وتنتهي مع اتفاقية شراء الطاقة).

الربط المائي

حسب اتفاقية شراء الطاقة والمياه، فإن مياه الشرب يتم تصديرها إلى مراقق التخزين، والشبكة التالية التابعة للهيئة العامة للكهرباء والمياه، حسب اتفاقية الربط المائي، والسارية لمدة ١٥ عاماً (تبدأ وتنتهي مع اتفاقية شراء الطاقة والمياه).

قامت الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه، وشركة مجيس للخدمات الصناعية، خلال فترة التشغيل المبدي لمحطة المياه، بالطلب من شركة صحار للطاقة، توفير مياه معالجة (مياه ناتجة عن التبخير قبل أن تكون صالحة للشرب) وذلك لمقابلة الطلب في منطقة صحار الصناعية، ولأسباب الحاجة الملحة لتلك المياه من بعض الصناعات، فقد قامت شركة صحار للطاقة بالدخول في مارس ٢٠٠٨، في عقد مؤقت، حيث يتم توفير كميات بسيطة إلى الشبكة المؤقتة لشركة مجيس للخدمات الصناعية، تمت دراسة التحسينات الواجب القيام بها للدخول في عقد طويل الأمد في هذا الشأن، وأنت النتائج بعدم وجود أية مخاطر بالنسبة للتصاميم الأصلية.

مقاول الهندسة والشراء والبناء

مقاول الهندسة والشراء والبناء كان شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء، وشركة دوسان هيفي انديستريز كمقاول بالباطن، تم الانتهاء من أعمال الإنشاءات في ٢٠٠٧، تم تسوية بعض المطالبات العالقة حسب اتفاقية التسوية في مارس ٢٠٠٨، انتهت فترة ضمان مقاول الهندسة والشراء والبناء في ٢٨ مايو ٢٠٠٨، وتوجد بعض المطالبات البسيطة العالقة حسب فترة الضمان المجددة.

مهندسو المالك

قامت شركة الكترول للهندسة - عمان مكان مهندسو المالك بالاتصال مباشرة مع شركة صحار العالمية للمقاولات والبناء لمراجعة التصاميم، والمراقبة وخدمات الإشراف على موقع المشروع.

مقاول التشغيل والصيانة

تقوم شركة صحار للتشغيل والصيانة ش م م بأعمال التشغيل والصيانة للمحطة، وهي شركة مملوكة بين شركة سوجكس عمان ٥٠٪، وسويز بارتس اند ريبيرز ٥٠٪، ويشمل العقد بصورة عامة التالي:

- المتابعة اليومية لعمليات المحطة، وشراء قطع الغيار، وأعمال الصيانة الضرورية، وأعمال الصيانة الدورية.
- التدريب والموارد البشرية.
- سياسات وإجراءات الصحة والسلامة.
- إصدار وتسجيل القوائم بناء على برنامج طلب الوقود، ونظام السداد.
- إجراء اختبارات الأداء، وإصدار التقارير الشهرية.
- إدارة المخزون والتفاريات.

ينتهي عقد التشغيل والصيانة بتاريخ انتهاء اتفاقية شراء الطاقة والمياه. إن الإلتزامات القائمة على شركة صحار للتشغيل والصيانة. بخصوص الأداء. والدفع. مضمونة التعويض عبر عدد من المؤسسات من قبل كل من شركة سويس تراكتيبيل اس.إيه. ومجموعة سهيل بهوان القابضة.

٣. تفاصيل الإيرادات

تتألف إيرادات التشغيل من رسوم السعة. ورسوم الطاقة. ومخرجات المياه. تخضع هذه العوائد لمؤشر سعر صرف الريال العماني - الدولار الأمريكي. ومؤشر شراء الطاقة الأمريكي. ومؤشر الأسعار للمستهلك العماني.

رسوم السعة

يتم دفع رسوم السعة عن كل ساعة تبقى فيها المحطة جاهزة للإنتاج. وتدفع من قبل الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه. تتكون رسوم السعة من مجموع الرسوم التالية.

- ١- رسوم الاستثمار؛ وتغطي تكاليف رأس المال. والتكاليف الأخرى المرتبطة بالمشروع. مثل. سداد الضرائب. وخدمة الدين. والعوائد على رأس المال.
- ٢- رسوم التشغيل الثابتة والصيانة؛ وتغطي تكاليف التشغيل. والصيانة الثابتة للمحطة. والتكاليف الأخرى المرتبطة بالمحطة.
- ٣- رسوم القطاع الجديد؛ تغطي رسوم الترخيص حسب قانون القطاع.

حوادث القوة القاهرة

في حالة تم منع أو إعاقة شركة صحار للطاقة من القيام بالتزاماتها لأسباب خارجة عن سيطرة شركة صحار للطاقة. فإن ذلك يمثل حادثة قوة القاهرة. تم اعتماد الحوادث التالية كقوة القاهرة من قبل الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه. بعد أن قامت شركة صحار للطاقة. وبعد التثبت بالأدلة. بإعلان الحوادث التالية كحوادث قوة القاهرة:

وصف مختصر	الفترة بالأيام
١- إبريل ٢٠٠٧	عدم التصريح من قبل الشركة العمانية لنقل الكهرباء لاختبارات القبول
٢- مايو ٢٠٠٧	قطع تزويد مياه البحر - تسرب في الأنبوب إلى شركة مصفاة صحار
٣- يونيو ٢٠٠٧	حادث - عدم وجود مياه مكلورة من شركة مجيس للخدمات الصناعية
١٣,٠٠	١٠,١٧

حسب اتفاقية شراء الطاقة والمياه. فإن إعلان حادثة القوة القاهرة ينتج عنه تحديد فترة الاتفاقية بنفس مقدار مدة حادثة القوة القاهرة. يتم تأخير الإيرادات خلال حوادث القوة القاهرة وتدفع خلال فترة التمديد.

رسوم الطاقة ومخرجات المياه

رسوم الطاقة ومخرجات المياه هي الكلفة الهامشية قصيرة المدى للكهرباء والمياه المنتجة إلى والمدفوعة من قبل الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه. وهي مجموعة كالتالي:

- ١- تكاليف التشغيل المتغيرة.
- ٢- تكاليف بدء التشغيل؛ تدفع لشركة صحار للطاقة كتكاليف بدء التشغيلات.

رسوم الوقود

يقوم ذلك نظرياً على استهلاك الغاز الطبيعي لإنتاج الكهرباء وإنتاج المياه. والذي يحتسب بمساعدة برنامج طلب الوقود وعلى أساس معدل الحرارة التعاقدية.

نبذة عن المؤسسين

١. تراكتيبيل بارتس أند ريبيرز م م ح

تراكتيبيل بارتس أند ريبيرز م م ح هي إحدى الشركات المملوكة بالكامل لشركة جي دي اف سويس الدولية للطاقة. وهي القسم المسؤول في جي دي اف سويس الدولية للطاقة عن أنشطة المجموعة في مجال الطاقة خارج أوروبا. والتي تهدف إلى تنمية وإدارة مشاريع الكهرباء والغاز، بالقيام بتقديم الحلول المناسبة في مجال الطاقة للزبائن الصناعيين، والتجاربيين، حيث يمكنها العمل في مجالي الكهرباء، والغاز من الاستفادة من تقارب العلاقة بين هذه المصادر للطاقة.

يقع مقرها في مملكة بلجيكا، ولديها عمليات في أمريكا الشمالية، وأمريكا اللاتينية، وشرق وسط آسيا، وأفريقيا. بلغت سعة الطاقة لديها في ٢٠٠٧ حوالي ٣٠,٠٠٠ ميجاواط. منتشرة في عدة دول، ومستخدمة تشكيلة متنوعة من مصادر الوقود، والتكنولوجيا، حيث يساعدها ذلك في أن تكون منتج رخيص للطاقة، قليل المخاطر.

جي دي اف سويس الدولية للطاقة هي أحد المستوردين الرئيسيين للغاز في أسواق الولايات المتحدة الأمريكية، وللاعب مهم في حوض الأطلسي. لدى الشركة نشاط في نقل وتوزيع الغاز في أمريكا الشمالية، والجنوبية، وآسيا. كما أن لديها خطوط نقل، لربط منشأتها مع مناطق المستهلكين الرئيسية، أو مباشرة إلى عملائها.

في ٢٠٠٧، قامت جي دي اف سويس الدولية للطاقة ببيع ١٢٤,٦ مليون ميجاواط من الكهرباء، و١٢,٥١٠ مليار متر مكعب من الغاز الطبيعي، إلى أكثر من مليون عميل.

إن أحد فلسفات جي دي اف سويس الدولية للطاقة، هو تلبية الحاجات الضرورية للزبائن، من خلال مساندتهم في تحويل المحطات إلى الغاز الطبيعي، وذلك لتحقيق التكليف، وزيادة الفعالية، والكفاءة، والسلامة. كما تقوم بتقديم خدماتها للمحطات المزدوجة المرتبطة بالماء، والبحار، وشبكات توزيع المياه مع تقديم جميع الضمانات المعتمدة والكفاءة، لمستويات عالية من الإنتاج.

في ٢٠٠٦، أصبحت جي دي اف سويس الدولية للطاقة المطور الأول لمشاريع الكهرباء والمياه في منطقة الشرق الأوسط. حيث تقوم بإدارة ١٢,٣٩٦ ميجاواط من الطاقة الكهربائية، و١,٨ مليون متر مكعب من المياه في اليوم. أكدت جي دي اف سويس الدولية للطاقة في عام ٢٠٠٨ مكانتها في المقدمة، حيث تم إرسائها ثلاثة مشاريع كبيرة في الشرق الأوسط، مشروعات راس لفان C في دولة قطر، وهو أكبر مشاريع الدولة (٢,٧٣٠ ميجاواط من الكهرباء، و٢٨٦,٠٠٠ متر مكعب من المياه المحلاة في اليوم) مشروعات سوبحات ٢ في أبوظبي، دولة الإمارات العربية المتحدة (١,٥٠٧ ميجاواط من الكهرباء و٤٥٤,٦١٠ متر مكعب في اليوم من المياه المحلاة)، ومشروع الدر في مملكة البحرين (١,٢٣٤ ميجاواط من الكهرباء و٢١٨,٠٠٠ متر مكعب في اليوم من المياه المحلاة).

سجلت جي دي اف سويس الدولية للطاقة في ٢٠٠٨ إيرادات مبيعات بلغت ٧,٦٢٣ مليون يورو مثله ارتفاع إجمالي بلغ ١٤,١٪ مقارنة مع ٢٠٠٧، و ١٨,٤٪ كنمو عضوي.

٢. الشركة الوطنية للتجارة (ش.م.م)

تقوم الشركة الوطنية للتجارة (ش.م.م)، ومنذ إنشائها في سنة ١٩٨٢ برأسمال ٢١٠ ألف ريال عماني، بأداء دور المجموعة القابضة للإستثمار وتطوير المشاريع، تم زيادة رأسمال الشركة مؤخراً إلى ١ مليون ريال عماني.

وبالتركيز على التنمية في سلطنة عمان، قامت الشركة بإنشاء مؤسسات متعددة الأنشطة لإنشاء المشروعات، وتطوير الصناعات، وتقوم تلك المؤسسات بمزاولة أعمال، مثل، توليد الطاقة، وتربية الأسماك، والسفر، والسياحة.

ومعدات الأمن. والطباعة، والإلكترونيات، وتقديم خدمات التعاقد. وتقوم مؤسسات أخرى تدعمها الشركة بإنتاج الكيماويات، وتوفير المواد الخام. المجالات الرئيسية لعمليات الشركة هي أعمال الإنشاء، والتعاقد، والهندسة، وترويج الأعمال. وتتكون الشركات المشاركة/ التابعة من: شركة خليج عمان العالمية لصيد الأسماك ش.م.م. وشركة المدينة للتنمية والتوريد ش.م.م. وشركة الشرق الأوسط لأنظمة المعلومات ش.م.م. ومطبعة الأمان ش.م.م. والصفر للتأمين ش.م.م. وشركة صحار للطاقة ش.م.ع. وشركة تنمية الطاقة ش.م.م. وشركة عمان كلورين ش.م.ع. وشركة عمان العالمية القابضة ش.م.ع. والشركة الوطنية للتجارة والمقاولات ش.م.م. وشركة أوريكس لصناعة الصلب ش.م.م. وشركة قطر للإنشاءات ش.م.م. شركة ستوان تي سي ش.م.م. وشركة غلف كون ش.م.م. وشركة الرسيل للطاقة ش.م.ع.م. شركة اس ام ان بركاء للطاقة ش.م.ع.م. وشركة اس. ام. ان للطاقة القابضة المحدودة.

الشركاء في الشركة الوطنية للتجارة ش.م.م هم: صاحب السمو السيد هيثم بن طارق آل سعيد، والفاضل / أنطوان حجي جورجيو.

٣. دبليو. جي. تاول وشركاه ش.م.م. ("تاول")

تأسست شركة دبليو.جي. تاول في عام ١٨٦٦، حيث تمت وحافظت على مركزها المتميز كإحدى الشركات الرائدة في سلطنة عمان، حيث لديها مصالح في ما يزيد عن ٤٠ نوعاً من الصناعات، تشمل أنشطتها التجارية التالي: توزيع البضائع سريعة الاستهلاك، وتنمية العقارات السكنية، والتجارية، وصناعات الأصباغ، والألوان، والمفروشات والسائير إلخ... والخدمات الخاصة بالنقل البحري، والتأمين، والاتصالات. وخلافاً لما تم ذكره أعلاه، فإن الشركة لديها مصالح في مجالات السيارات، والطباعة، وبيع التجزئة، وخدمات الحاسب الآلي، ومواد البناء، والمواد الكهربائية، والهندسة، إلخ... وللشركة السبق في دخول علامات تجارية مشهورة إلى سوق السلطنة، مثل: يونيليفر، ونستله، ومارس، وكولجيت، والشركة البريطانية الأمريكية للتبغ، ومازدا، وبريدجستون، وأصباغ جوتن، إلخ... سواء كان ذلك بالمشاركة، أو كون الشركة هي الموزع الحصري.

يقع المكتب الرئيسي للمجموعة في سلطنة عمان، ويوجد لديها مكاتب في دبي، والكويت، وإيران، وتفخر الشركة في أنها تدار بكل كفاءة وإقتدار من قبل مجلس إدارة يتكون من الأفاضل، حسين جواد (رئيس مجلس الإدارة)، توفيق بن أحمد سلطان (نائب رئيس مجلس الإدارة)، وأنور بن علي سلطان، ومرئضى بن أحمد سلطان، وجميل بن علي سلطان، وحسن بن قمر سلطان، ومشتاق بن قمر سلطان، ومحمد بن علي عبدالامير سلطان، وعماد سلطان.

٤. مؤسسة الزبير ش.م.م. ("الزبير")

تمت مؤسسة الزبير ش.م.م. منذ إنشائها في سنة ١٩٦٧ بشكل مطرد، حيث أصبحت مجموعة متعددة الأنشطة، تتكون من حوالي ٦٠ شركة، ملوكة بالكامل لها، وأخرى تابعة، وأخرى مع شركاء، تعمل في سلطنة عمان، وبفئة الشرق الأوسط، وأوروبا، والولايات المتحدة الأمريكية، وللمجموعة حضور قوي في سوق السيارات، والأثاث، والكهرباء، والمعلومات، وتقنية الاتصالات، والعقار، والإنشاءات، والتمويل، والسياحة، والصناعة، والتجارة، ومجموعة الخدمات والمنتجات.

وبالاعتماد على الموارد ذات الجودة العالية، والخبرة التشغيلية، فإن مؤسسة الزبير تلعب دوراً ريادياً في العديد من المشاريع الوطنية المهمة، في مجالات الصناعة، والخدمات العامة، والتقدم التكنولوجي، والخدمات المالية.

وتعمل المؤسسة بانتظام في التعرف، والمشاركة في المشاريع الجديدة، لتلبية الاحتياجات الاجتماعية، والاقتصادية في سلطنة عمان.

ندار الشركات التابعة للمؤسسة من قبل فريق عمل عالمي محترف إن التأكيد على الشفافية، والاعتماد على نمط إدارة محترف. جعلت مؤسسة الزبير أحد أهم الأسماء اللامعة، والموثوقة في سلطنة عمان، والشرق الأوسط.

٥. صندوق تقاعد وزارة الدفاع

صندوق تقاعد وزارة الدفاع هو مؤسسة قانونية عامة، منظمة، ومسجلة حسب الرسوم السلطاني رقم ٩٣/٨٧ الصادر في ٢٩ ديسمبر ١٩٩٣. يعتبر صندوق تقاعد وزارة الدفاع أحد أكبر صناديق التقاعد في سلطنة عمان. ومستثمر رئيسي في سوق المال المحلي. سواء في رأس المال، أو السندات، كما أنه نشط في المشاريع الاستثمارية، والأنشطة العقارية. ويمثل الصندوق في مجالس إدارات عدة مؤسسات مرموقة في سلطنة عمان.

٦. شركة سوجكس (عمان) ش م م

بدأت شركة سوجكس عمان ش م م أعمالها كشركة مقاولات صغيرة في ١٩٧١. بدأت بعد ذلك في المساهمة، وبصورة واضحة في عملية التنمية في سلطنة عمان. لمقاومة النمو المتسارع، تمت شركة سوجكس عمان، وفي فترة وجيزة إلى مجموعة شركات متعددة الجنسيات تمتد أنشطتها في الشرق الأوسط، وأوروبا، والولايات المتحدة الأمريكية.

واصلت سوجكس عمان وبصفتها شريك في مجموعة سوجكس العالمية، المساهمة في سلطنة عمان، عبر مشاريع التوريد، والإنشاءات، والخدمات، في مجموعة من المشاريع الكبيرة، وفي مختلف المجالات مثل الإنشاءات المدنية، وعقود تسليم المقانيح، وكمقاول التشغيل والصيانة في مشاريع الكهرباء وخطوط المياه، إضافة إلى خطوط نقل الكهرباء والأعمال المصاحبة للمحطات الفرعية وفي مشاريع زيادة جهد التوصيل حتى ١٣٢ كيلوفولت.

في ١٥ نوفمبر ١٩٨٤، استحوذت مجموعة شركات بهوان على كل شركة سوجكس، وأعادت تسميتها باسم شركة سوجكس عمان ش م م. وتلى ذلك فك جميع الارتباطات القانونية مع شركة سوجكس العالمية.

تقرير لمساهمي شركة صحار للطاقة ش م ع ع ("الشركة") عن النتائج الفعلية المتعلقة بتقرير تنظيم وإدارة الشركة وتطبيق ممارسات تنظيم وإدارة شركات المساهمة العامة وفقاً لميثاق تنظيم وإدارة شركات المساهمة العامة الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال

لقد قمنا بأداء الإجراءات المنصوص عليها في التعميم رقم ١٦ / ٢٠٠٣ الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال بتاريخ ٢٩ ديسمبر ٢٠٠٣ م فيما يتعلق بتقرير تنظيم وإدارة الشركة ("التقرير") الوارد على الصفحات من ٢٣ إلى ٣٥ وتطبيق الشركة لممارسات التنظيم والإدارة وفقاً لميثاق تنظيم وإدارة الشركات الصادر عن الهيئة العامة لسوق المال (الميثاق) الصادر بالتعميم رقم ١١ / ٢٠٠٢ بتاريخ ٣ يونيو ٢٠٠٢ م وتعديلاته وقواعد وإرشادات الهيئة العامة لسوق المال المتعلقة بالإفصاح الصادرة بقرارها الإداري رقم ٢٠٠٧/٥ بتاريخ ٢٠٠٧/٦/٢٧.

لقد قمنا بأداء مهمتنا وفقاً لمعايير المراجعة الدولية المطبقة عند القيام بمهام إجراءات متفق عليها. تم أداء تلك الإجراءات فقط بغرض مساعدتكم على تقييم التقرير.

لقد وجدنا أن التقرير يعكس، من جميع النواحي الجوهرية، قيام الشركة بتطبيق نصوص الميثاق وهو خال من أية إفادات جوهرية خاطئة للفترة من ١٨ أغسطس ٢٠٠٨ حتى ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨.

ونظراً لأن الإجراءات المذكورة أعلاه لا تشكل تدقيقاً أو مراجعة وفقاً لمعايير المراجعة الدولية فإننا لا نعبر عن أي تأكيد حول تقرير تنظيم وإدارة الشركة. وإذا ما قمنا بأداء إجراءات إضافية أو تدقيق أو مراجعة لهذا التقرير وفقاً لمعايير المراجعة الدولية لكان من الجائز أن نكتشف أموراً أخرى ترفع إليكم في هذا التقرير.

هذا التقرير فقط للغرض الوارد في الفقرة الثانية المذكورة أعلاه ولإدراجه مع تقرير تنظيم وإدارة الشركة في التقرير السنوي للشركة ويجب عدم استخدامه لأي غرض آخر. يتعلق هذا التقرير فقط بتقرير تنظيم وإدارة الشركة الذي يظهر ضمن التقرير السنوي للشركة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ وهو لا يغطي القوائم المالية أو أية تقارير أخرى لشركة صحار للطاقة ش م ع ع في مجملها.



كي بي أم جي

٧ مارس ٢٠٠٩

تقرير قواعد ونظم إدارة الشركة

١. فلسفة الشركة حول ميثاق التنظيم والإدارة

تقضي توجيهات الهيئة العامة لسوق المال بسلطنة عمان بتطبيق ميثاق التنظيم والإدارة بالشركات المدرجة بسوق مسقط للأوراق المالية، بموجب التعميم رقم ٢٠٠٢/١١ الصادر بتاريخ ٢ يونيو ٢٠٠٢.

تؤمن شركة صحار للطاقة ش م ع. أن ميثاق التنظيم والإدارة يعد أداة فعالة لتطوير الأداء التشغيلي والمالي للشركات المدرجة، حيث يضمن المسائلة التي تقود إلى الشفافية، وضمان المعاملة العادلة بين كافة المستثمرين. الأمر الذي يقود في النهاية إلى زيادة ثقة المساهمين الحاليين والمستثمرين الجدد.

وفي هذا الصدد، تؤكد الشركة التزامها، وتمسكها بأعلى المقاييس للميثاق، لتعزيز مكانتها كشركة منازة.

وعملًا بالمادة ٢٦ من الميثاق المذكور، فإن الشركة ترفق هذا الفصل الخاص حول ميثاق التنظيم في قوائمها المالية السنوية عن السنة المالية المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨.

٢. مجلس إدارة الشركة

١،٢ - فيما يلي تشكيل مجلس الإدارة، وفئات الأعضاء، وسجل حضورهم، وعدد اجتماعات المجلس التي عقدت خلال السنة.

اسم عضو مجلس الإدارة	تصنيف الأعضاء	انعقاد اجتماع مجلس الإدارة			حضوره آخر اجتماع للجمعية العامة
		٩ أبريل	٢٩ أكتوبر	وعدد مرات الحضور خلال ٢٠٠٨	
الفاضل / مرنضى بن أحمد بن سلطان (رئيس مجلس الإدارة)	مرشح غير تنفيذي ومستقل	✓	✓	٢	نعم
الفاضل / غي ريشيل (نائب رئيس مجلس الإدارة)	عضو غير تنفيذي ومستقل	✓	-	١	لا
الفاضل / أنطوان حجي جورجيو	مرشح غير تنفيذي ومستقل	✓	✓	٢	لا
الفاضل / سي. اس. بادريبات	مرشح غير تنفيذي ومستقل	✓	✓	٢	نعم
العميد ركن / محمد بن سليم المريدي	مرشح غير تنفيذي ومستقل	✓	✓	٢	نعم
الفاضل / عبدالرؤوف أبو دية	مرشح غير تنفيذي ومستقل	✓	-	١	لا
الفاضل / بدير دياو	عضو غير تنفيذي ومستقل	✓	-	١	لا
الفاضل / إريك كينيس	عضو غير تنفيذي ومستقل	-	-	٠	لا
الفاضل / شنكر كريشنا مورتي	عضو غير تنفيذي ومستقل	-	-	٠	لا
الفاضل / راجيت ناندا (استقال خلال العام) بدلاً عنه الفاضل / مهندار نات	مرشح غير تنفيذي ومستقل	✓	-	١	لا

إضافة إلى ذلك، فقد تم إجراء اجتماع عن طريق المراسلة في ١٥ سبتمبر ٢٠٠٨.

٢,٢- عضوية أعضاء مجلس إدارة الشركة في مجالس إدارات شركات مساهمة في سلطنة عمان خلال السنة:

اسم العضو	المنصب	اسم الشركة
الفاضل / مرتضى بن أحمد سلطان	عضو عضو رئيس مجلس الإدارة	الخليج الدولية للكيمياويات شركة المطاحن العمانية الشركة المتحدة للطاقة
الفاضل / غي ريشيل	نائب رئيس مجلس الإدارة	الشركة المتحدة للطاقة
الفاضل / أنطوان حجي جورجيو	نائب رئيس مجلس الإدارة عضو عضو	العمانية العالمية القابضة شركة عمان كلورين الشركة المتحدة للطاقة
الفاضل / سي. أس. بادريبات	عضو عضو عضو	مسقط للتمويل حلويات عمان الشركة المتحدة للطاقة
العميد ركن / محمد بن سليم المريدي	لا يوجد	لا يوجد
الفاضل / عبدالرؤوف ابودية	لا يوجد	لا يوجد
الفاضل / بدير ديباو	عضو	الشركة المتحدة للطاقة
الفاضل / إريك كينيس	عضو	الشركة المتحدة للطاقة
الفاضل / شنكر كريشنا مورتى	لا يوجد	لا يوجد
الفاضل / راجبت نائدا (استقال خلال السنة)	عضو	الشركة المتحدة للطاقة
الفاضل / مهيتدار نات	لا يوجد	لا يوجد

مرفق في هذا التقرير ملحق عن أعضاء مجلس الإدارة. وفريق الإدارة للشركة.

٣. لجنة التدقيق

١,٢ توصيف مختصر للجنة التدقيق:

تكمن المهمة الأساسية للجنة التدقيق في مساعدة مجلس الإدارة في الوفاء بمسئوليته التي قد يسهوا عنها. وذلك بمراجعة: التقارير المالية، والبيانات المالية الأخرى التي تقدمها الشركة إلى أي جهة حكومية، أو إلى الجمهور، ومراجعة أنظمة الرقابة الداخلية للشركة الخاصة بالتمويل، والمحاسبة والالتزام بالقانون والمبادئ التي وضعتها الإدارة التنفيذية، ومجلس الإدارة. وعمليات تقديم تقارير التدقيق، وإعداد التقارير المالية بصفة عامة.

ومن منطلق هذه المسؤوليات، فإنه يجب على لجنة التدقيق تشجيع التطور المستمر، ومراعاة الالتزام بسياسات الشركة، والإجراءات، والممارسات على جميع المستويات.

الواجبات والمسؤوليات الرئيسية للجنة التدقيق:

- العمل كطرف محايد، وموضوعي لمراقبة عمليات إعداد التقارير المالية، ونظام الرقابة الداخلية.
- مراجعة وتقييم أعمال التدقيق القانوني، والداخلي للشركة.
- توفير وسيلة اتصال مفتوحة بين المدقق القانوني، والداخلي للشركة، وبين الإدارة العليا، ومجلس الإدارة.

٢,٣ لجنة التدقيق: فئات الأعضاء. وسجل حضورهم:

بعد التحول إلى شركة مساهمة عمانية عامة. قام مجلس إدارة الشركة في اجتماعه بتاريخ ٢٩ أكتوبر ٢٠٠٨. بتشكيل لجنة التدقيق. والموافقة على عضوية أعضاء مجلس الإدارة التالي في لجنة التدقيق:

- الفاضل / راجيت ناندا (استقال خلال العام). استبدل بالفاضل / مهيندار نات
- الفاضل / سي اس بادريثات
- الفاضل / بيير ديباو

٢,٣ - أنشطة اللجنة خلال العام:

ستقوم اللجنة بعقد أول اجتماع في ٢٠٠٩ .

٤. عملية ترشيح الأعضاء

يخضع انتخاب المجلس لأحكام النظام الأساسي للشركة (المواد من ١٩ حتى ٢٢) .

ووفقاً للتعميم الصادر من الهيئة العامة لسوق المال. تحصل الشركة على " استمارة ترشيح" من جميع الأعضاء بخلاف المؤقتين. ويقوم سكرتير الشركة. والمستشار القانوني. بالتحقق من صحة وقانونية الاستمارات قبل إرسالها إلى الهيئة العامة لسوق المال.

تم انتخاب أعضاء مجلس الإدارة في ١٤ مايو ٢٠٠٨. لفترة ثلاث سنوات. وتمت عملية الانتخاب بناءً على النظام الأساسي المعدل للشركة. وعلى كل حال. وحسب الاتفاق. والإفصاح في نشرة إصدار الأسهم. سيتم إضافة مقعدين إلى مجلس إدارة الشركة الحالي المكون من ١٠ مقاعد. سيتم إجراء انتخابات جديدة لانتخاب ١٢ عضواً في مجلس إدارة الشركة في اجتماع الجمعية العامة السنوية للشركة.

٥. المكافآت

١,٥ الأعضاء - المكافآت وأنواع الحضور

حسب النظام الأساسي للشركة. فإنه كان يحق للشركة أن تدفع مكافآت تعادل ١٠٪ من صافي الأرباح لأعضاء مجلس الإدارة. وبناءً على قرار الهيئة العامة لسوق المال رقم ٢٠٠٥/١١. فقد تم تحديد المكافآت. وبدلات الحضور حتى ٥٪. مع وجود سقف محدد لذلك.

تم دفع مكافآت إجمالية إلى الأعضاء كما يلي:

ألف ريال عماني

١١٩

مكافآت أعضاء مجلس الإدارة :

٥

أنواع الحضور

١٢٤

المجموع:

يوضح الجدول التالي بدلات حضور جلسات اجتماعات مجلس الإدارة للسنة المالية المنتهية في ٢٠٠٨/١٢/٣١. علماً أن الشركة لا تقوم بصرف بدلات لحضور جلسات اللجان المنبثقة.

م	اسم العضو	عدد الاجتماعات المدفوعة	إجمالي البدل المدفوع ريال عماني	إجمالي المكافآت ريال عماني
١	الفاضل / مرتضى بن أحمد سلطان	٢	٨٠٠	٩,١٦٣
٢	الفاضل / غي ريشيل	١	٤٠٠	١٦,٤٩٣
٣	الفاضل / انطوان حجي جورجيو	٢	٨٠٠	-
٤	الفاضل / سي. اس. بادريبات	٢	٨٠٠	٩,١٦٣
٥	الفاضل العميد ركن / محمد بن سليمان المزيدي	٢	٨٠٠	٩,١٦٣
٦	الفاضل / عبدالرؤف ابودية	١	٤٠٠	٩,١٦٣
٧	الفاضل / بدير ديباو	١	٤٠٠	١٦,٤٩٣
٨	الفاضل / ايريك كينيس	-	-	١٦,٤٩٣
٩	الفاضل / شنكر كريشنا مورتى	-	-	١٦,٤٩٣
١٠	الفاضل / راجيت ناندا (استقال خلال العام). استبدل بالفاضل / مهيندرا نات	١	٤٠٠	١٦,٤٩٦
المجموع			٤,٨٠٠	١١٩,١٢٠

ستقوم الشركة بصرف بدلات حضور أعضاء مجلس الإدارة خلال عام ٢٠٠٩ بواقع ٤٠٠ ريال عماني لكل عضو عن كل جلسة. وبحد أقصى ١٠,٠٠٠ ريال عماني عن كل عضو.

٢.٥. كبار الموظفين

لا يوجد لدى الشركة كبار موظفين محددين في كشف المرتبات. تقوم شركة ذات علاقة بتقديم المساعدة في هذا الشأن.

٦. الالتزام بالقانون

لم يتم فرض أية غرامة أو مخالفة على الشركة من قبل سوق مسقط للأوراق المالية / الهيئة العامة لسوق المال. أو أية سلطة قانونية في أية أمور تخص سوق المال خلال الأعوام الثلاث الماضية.

٧. وسائل الاتصال مع المساهمين والمستثمرين

١,٧ يتم نشر الحسابات السنوية. والحسابات الفصلية. في الموقع الرسمي لسوق مسقط للأوراق المالية / الهيئة العامة لسوق المال. حسب تعليمات الاختصين. تتم الدعوة للجمعية العامة عن طريق إرسال دعوات بريدية للمساهمين.

٢,٧ لدى الشركة موقع على الشبكة العالمية للإنترنت. يقوم رئيس مجلس الإدارة بالإدلاء بتصريحات صحفية عند حدوث أنباء. أو تطورات جديدة. ويتم نشر تلك الأخبار على موقع سوق مسقط للأوراق المالية حسب التعليمات الواردة في ذلك الشأن.

٣,٧ تبدي الشركة استعدادها الدائم لمقابلة المساهمين. ومستشاريهم الماليين متى ما رغبوا في ذلك.

٤,٧ منافسته وتحليل الإدارة.

أ- هيكل القطاع ونطوره

تعد الشركة أكبر مالك لمشروع إنتاج طاقة ومياه مستقل في السلطنة. تقوم الحكومة بتنظيم تطوير هذا القطاع وفقاً لبرنامج واضح تمت صياغته على أسس طويلة الأجل. وفقاً لقانون القطاع المعمول به الآن.

ب- الفرص والمخاطر

تم إنشاء الشركة على وجه التحديد من أجل بناء وتملك وتشغيل المحطة الواقعة في صحار، ولا يمكنها الدخول في مشاريع أخرى جديدة. توفر اتفاقية شراء الطاقة طويلة الأمد مع الحكومة الحماية للشركة من قوى السوق.

ج - تحليل قائمة الدخل (موضحة بالعمله المعمول بها - الدولار الأمريكي)

قامت الشركة بالتشغيل لمدة سبعة أشهر من عام ٢٠٠٧، حيث بدأ التشغيل التجاري بتاريخ ٢٨ مايو ٢٠٠٧. وعلى كل حال، فقد قامت الشركة بالتشغيل لمدة ١٢ شهراً كاملة في ٢٠٠٨.

وعلى ضوء فترات التشغيل المختلفة بين ٢٠٠٧ و ٢٠٠٨، فإنه لا يمكن مقارنة النتائج بين السنتين. على أية حال، فإنه يمكن مقارنة الأرباح الصافية المتوقعة بمقدار ١١,٥٥٨ ألف دولار أمريكي لعام ٢٠٠٨، التي وردت في نشرة إصدار الأسهم في يوليو ٢٠٠٨. مع الأرباح الفعلية التي سجلتها شركة صحار للطاقة للسنة المالية ٢٠٠٨ والبالغة ١١,١٤٠ ألف دولار أمريكي.

د- تحليل الميزانية (الموضحة بالعمله المعمول بها الدولار الأمريكي)

يوضح التالي التغيرات في بنود الميزانية العمومية:

- صافي الانخفاض في الممتلكات، والمحطة، والآلات بمقدار ١٧,٢١٢ ألف دولار أمريكي للسنة المالية مساوي لقيمة الإهلاك عن السنة.
- تحسن استلام المطالبات في الذم المدينة خلال ٢٠٠٨. ونتيجة لذلك، فقد انخفضت الذم المدينة بمقدار ٥,٧٦٦ ألف دولار أمريكي مقارنة مع العام السابق. قامت الشركة خلال السنة بعمل مخصص بنسبة ١٠٠٪ عن الديون المشكوك في خصيلها. ونتيجة لذلك، فقد ارتفع مخصص الديون المشكوك في خصيلها إلى ٢,٢٩٤ ألف دولار أمريكي.
- لم يكن هناك تغيير في قيمة المخزون وعلى أية حال فقد ارتفع حساب إطفاء المخزون بمقدار ٢٥٢ ألف دولار أمريكي والذي يمثل قيمة الإطفاء خلال السنة.
- المبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ كانت ١٨,٤٨٢ ألف دولار أمريكي. تم استرداد تلك المبالغ خلال ٢٠٠٨. وعليه، فإن رصيد المبالغ المستحقة من أطراف ذات علاقة في نهاية السنة المالية ٢٠٠٨ هو "صفر".
- كانت السنة المالية ٢٠٠٨ مليئة بالأحداث فيما يخص التدفقات النقدية للشركة. فإضافة إلى التدفقات النقدية الناتجة عن التشغيل، فإن عمليات إعادة التمويل التي تلت، أثرت في التدفقات النقدية للشركة. - كانت هناك تدفقات نقدية بلغت ٧١,٠٠٠ ألف دولار أمريكي بسبب زيادة رأس مال الشركة. - دخلت الشركة خلال السنة في اتفاقيات إعادة التمويل والتي نتج عنها زيادة مدة سداد الدين

الرئيسي لفترة ٣ سنوات، وسداد كامل القرض التجسيري للمساهمة بمقدار ١٣٧,٨١٠ ألف دولار أمريكي، والذي كان واجب السداد في ٢٠٠٩، إضافة إلى الحصول على قرض جديد طويل الأجل بقيمة ٧٢,٠٠٠ ألف دولار أمريكي.

- قامت الشركة خلال السنة بدفع أرباح بقيمة ٨,٧١٠ ألف دولار أمريكي عن سنة ٢٠٠٧.

- إن الزيادة في رأس المال بمقدار ٧١,٠٠٠ ألف دولار أمريكي خلال السنة، يرجع لزيادة رأس المال الذي تم توضيحه سابقاً.
- قامت الشركة وقبل اتفاقيات إعادة التمويل بتغطية ٨٠٪ من قروضها طويلة الأجل المتبقية. في أعقاب إعادة التمويل، قامت الشركة بتغطية ٩٥٪ من القروض طويلة الأجل.
- بلغ عجز التغطية بالنسبة لقروض المقايضة الثلاثة بنهاية ٢٠٠٨ مبلغ ١٠,٩٨٩ ألف دولار أمريكي (٢٠٠٧ - ٢٠٠٩ ألف دولار أمريكي). وحسب المعيار IAS ٣٩ من التقارير المالية الدولية، فإن عجز التغطية يحسب عند كل ميزانية عمومية، وهي تمثل الخسارة التي يمكن أن تكبدها الشركة إذا ما ارتأت إنهاء قروض المقايضة تلك في ذلك التاريخ. على العموم، فإنه وبحسب شروط اتفاقيات القروض، لا يحق للشركة إنهاء قروض المقايضة.
- إن الانخفاض في القروض طويلة الأجل، تم توضيحه أعلاه، هو أساساً بسبب سداد كامل القرض التجسيري للمساهمة البالغ ١٣٧,٨١٠ ألف دولار أمريكي، والحصول على قرض جديد طويل الأجل بمبلغ ٧٢,٠٠٠ ألف دولار أمريكي.
- إن انخفاض رصيد الدائنين التجاريين في ٢٠٠٨ بمقدار ٢٣,٠٨٧ ألف دولار أمريكي مقارنة مع ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧، الانخفاض هو بسبب سداد مطالبات الدائنين التجاريين خلال السنة.
- بلغ مجموع المبالغ المتوجب لأطراف ذات علاقة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧ مبلغ ٤٩,٨٨٢ ألف دولار أمريكي. في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨، بلغ مجموع المبالغ المتوجبة لأطراف ذات علاقة مبلغ ٣,٢٩٢ ألف دولار أمريكي. يعزى الانخفاض إلى سداد تلك المستحقات خلال السنة.

هـ - النظرة المستقبلية لعام ٢٠٠٩

نظراً لطبيعة أعمال الشركة، والأطر الثابتة للعقود التي تعمل الشركة على أساسها، حيث تحكم أعمال الشركة اتفاقية شراء الطاقة والمياه، فإننا لا نرى أي تعديل رئيسي في أعمالنا. وبسبب هيكل التعريفة الذي تتضمنه الاتفاقية، سيستمر العائد على مثل تلك الوثيرة.

و- توضيح بخصوص المياه المقطرة

تقوم شركة صحار للطاقة، بناء على طلب الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه، بتوفير المياه المقطرة إلى بعض الصناعات في منطقة ميناء صحار الصناعي. لقد بدأ الأمر كأنه تزويد طارئ، إلا أنه استمر خلال النصف الثاني من ٢٠٠٨. دخلت شركة صحار للطاقة في عقد تزويد مؤقت مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه في هذا الشأن. لن تؤثر المداحيل الناتجة عن هذا الاتفاق بالمداحيل الناتجة عن إتفاقية شراء الطاقة والمياه الشركة الآن في طور المناقشات مع الشركة العمانية لشراء الطاقة والمياه، لتوقيع عقد توريد مياه مقطرة طويل الأجل. الأمر الذي سيوفر للعملاء مصدر للتزويد موثوق به.



التقرير السنوي ٢٠٠٨

ز- نظام الرقابة الداخلية و كفاءته

تؤمن الشركة بأنظمة الرقابة الداخلية كأداة تساهم في حسن الأداء في تشغيل وإدارة الشركة. وإلى جانب الرقابة الداخلية، فإن مساهمينا الرئيسيين يدفعون نحو مواصلة الحفاظ على رقابة كفوء وكافية.

٨. بيانات أسعار السوق

١,٨ فيما يلي بيان بمتوسط ارتفاع و انخفاض سعر أسهم الشركة خلال السنة المالية المنتهية وأداؤها مقارنة مع مؤشر الخدمات بسوق مسقط للأوراق المالية:

الشهر	أدنى سعر (ريال عماني)	أعلى سعر (ريال عماني)	متوسط السعر (ريال عماني)	مؤشر سوق مسقط قطاع الخدمات
أغسطس	١,٦٩٠	٢,٠٠٠	١,٨٤٥	٤٦٠٧,٨٤٥
سبتمبر	١,٦١٠	١,٨٠٠	١,٧٠٥	٤٠٣٨,٠٧٥
أكتوبر	١,٥٣٠	١,٨٥٠	١,٦٩٠	٣٣٨٦,٥١٠
نوفمبر	١,٣٥٠	١,٦١٠	١,٤٨٠	٢٨٨٣,٨٠٥
ديسمبر	١,٣٥٠	١,٤٢٩	١,٣٩٠	٢٦٤٠,٣٠٥

٢,٨ تصنيف حملة الأسهم

فيما يلي توضيح لأنواع المساهمين كما هو في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨:

نوع المساهمين	عدد المساهمين	مجموع الأسهم	النسبة % على رأس المال
كبار المساهمين	٦	١٩,٤٦٠,٠٠٠	٪٧٠
أقل من ٪٥ و أعلى من ٪١	٣	١,٢٣٤,٠٨٥	٪٤,٤٤
أسهم عادية أقل من ٪١	١٧,٠٢٨	٧,١٠٥,٩١٢	٪٢٥,٥٦
المجموع	١٧,٠٣٧	٢٧,٨٠٠,٠٠٠	٪١٠٠

٩. المواضيع المحددة لعدم الالتزام بنصوص ميثاق التنظيم والإدارة والأسباب:

لا يوجد

١٠. إيضاحات حول مراقب الحسابات وأدائه المهني

قام مساهمو الشركة بتعيين كمي بي ام جي كمراقبي حسابات الشركة للسنة المالية ٢٠٠٨. شركة كمي بي ام جي

هي شركة محاسبة دولية تقدم خدمات في مجال التدقيق، والصرائب والخدمات الاستشارية. وتعمل الشركة في ١٤٤ بلداً ولديها ١٣٧,٠٠٠ موظف محترف يعملون حول العالم.

تعتبر كي بي ام جي إحدى المؤسسات المرموقة في السلطنة. وتتكون من عدد ١٠٠ موظف و ٢ شركاء وعضوين في مجلس الإدارة و ١٥ مديراً. تملك الشركة خبرة واسعة في الشرق الأوسط، وسمعة ممتازة في تقديم خدمات احترافية لجموعة متنوعة من الزبائن في القطاعين العام والخاص.

قامت شركة كي بي ام جي باحتساب مبلغ ١٢,٠١٢ ريال عماني خلال السنة من الشركة نظير (خدمات التدقيق الخارجي ٧,٢٠٠ ريال عماني - خدمات تدقيق أخرى ٤,٨١٢ ريال عماني).

١١. تأكيد:

يؤكد مجلس الإدارة:

- مسؤوليته عن إعداد البيانات المالية، وفقاً للمعايير والقواعد المطبقة
- مراجعة مدى كفاية وكفاءة نظام الرقابة الداخلية في الشركة والزامه بالقواعد والتوجيهات الداخلية.
- عدم وجود مسائل هامة تؤثر على استمرارية الشركة وقدرتها على متابعة عملياتها خلال السنة المالية القادمة.



ملحق

نبذة مختصرة عن أعضاء مجلس الإدارة

الاسم:	مرتضى بن أحمد سلطان
المنصب:	رئيس مجلس الإدارة
سنة الالتحاق:	٢٠٠٤
المؤهل العلمي:	خريج - إدارة تسويق ومبيعات
الخبرات:	عضو مجلس إدارة مجموعة شركات دبليو جي ناوول
	شخصية بارزة في مجتمع الأعمال. وله خبرة ٢٠ سنة في المجالات التجارية.
	تقلد وما زال يتقلد عدة مناصب عامة وخاصة. وفي المؤسسات الحكومية. الفاضل / مرتضى بن أحمد سلطان هو رئيس مجلس إدارة شركة صحار للطاقة. وعضو في مجالس إدارة شركة المطاحن العمانية، والخليج الدولية للكيماويات وشركة مزارع الدواجن الحديثة.

الاسم:	غي ريشيل
المنصب:	نائب رئيس مجلس الإدارة
سنة الالتحاق:	٢٠٠٤
المؤهل العلمي:	شهادة الماجستير في الهندسة المدنية / الفيزيائية ودبلوم إدارة وشهادة مشغل أول
الخبرات:	بعد التخرج من جامعة ليغ عام ١٩٧٨ كمهندس فيزيائي متخصص في الطاقة النووية. عمل الفاضل / غي ريشيل مع عدد من الشركات الكبرى عبر العالم. كشركة ويستنغهاوس و ايسكوم. وفي ١٩٩٨. التحق بشركة سويز الدولية للطاقة كمدير تنفيذي مسؤول للشركة المتحدة للطاقة. التي تشغل محطة كهرباء منح في سلطنة عمان. عاد إلى بروكسل في ٢٠٠١ ليعمل كمطور أعمال لمنطقة الشرق الأوسط. وفي نوفمبر ٢٠٠٢. ومع افتتاح مكتب سويز الدولية للطاقة في دبي أصبح المدير التنفيذي لشركة سويز للطاقة في الشرق الأوسط. ومدير تطوير الأعمال في الشرق الأوسط. وينفس الوقت عمل كمفوض عام لشركة سويز في الإمارات العربية المتحدة. وسلطنة عمان تسلم منصبه الحالي كرئيس. ومدير تنفيذي لشركة سويز للطاقة في الشرق الأوسط. وأفريقيا في ١ يناير ٢٠٠٧.

الاسم:	أنطوان حجي جورجيو
المنصب:	عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق:	٢٠٠٤
الخبرات:	شريك ومدير في الشركة الوطنية للتجارة ش م م. معروف بإجازاته المثيرة في مجال رالي السيارات. بقيم الفاضل / جورجيو في سلطنة عمان منذ ٢١ سنة حيث أسس الشركة الوطنية للتجارة في عام ١٩٨٢. وأصبح الشريك المدير منذ ذلك الوقت. كان له دور كبير ومؤثر في أول مشاريع تخصيص الكهرباء. وهو مشروع محطة كهرباء منح في عام ١٩٩٢. وانخرط في مشاريع الطاقة اللاحقة. مثل. الشركة المتحدة للطاقة ش م ع. و شركة الرسيل للطاقة ش م ع. وشركة

اس.ام.ان بركاء للطاقة شمسية م. م. ويتواجد أيضا في مجالس إدارة العمانية العالمية القابضة وشركة عمان كلورين شمسية م. م. ع.

الاسم:	سي. اس. بادريانات
المنصب:	عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق:	٢٠٠٤
المؤهل العلمي:	محاسب قانوني ومحاسب إدارة وتكاليف
الخبرات:	يعمل الفاضل / بادريانات لدى مجموعة الزبير منذ ٢٦ سنة. حيث تقلد وظائف مالية مختلفة. ويعمل حالياً في منصب نائب الرئيس الأول - للدائرة المالية في المجموعة. وهو عضو في جميع لجان المراقبة واللجان التنفيذية. ومنتديات المساهمين لشركة مجموعة الزبير. وهو يمثل مجموعة الزبير كعضو مجلس إدارة في العديد من الشركات العامة والمحدودة.

الاسم:	العميد ركن / محمد بن سليم المزيدي
المنصب:	عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق:	٢٠٠٤
المؤهل العلمي:	ماجستير في الدراسات الدفاعية. جامعة مدراس. جمهورية الهند.
الخبرات:	يعمل العميد ركن / محمد بن سليم المزيدي منذ يونيو ٢٠٠٣. كمدير عام للمالية والحسابات حتى تاريخه. كان عضو مجلس الإدارة في الشركة المتحدة للطاقة حتى مارس ٢٠٠٨. وهو عضو مجلس الإدارة في شركة صحار للطاقة منذ الافتتاح وحتى تاريخه.

الاسم:	عبدالرؤوف أبو دية
المنصب:	عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق:	٢٠٠٤
المؤهل العلمي:	بكالوريوس في الهندسة.
الخبرات:	يمتلك الفاضل / عبدالرؤوف أبو دية خبرة تمتد إلى ٤٢ عاماً في مجال إدارة مشاريع الطاقة وخلفية المياه والصيانة التشغيلية لمنشآت الطاقة والمياه. وهو الرئيس التنفيذي لشركة سوجكس عمان منذ ١٩٧٧.

الاسم:	بيير ديباو
المنصب:	عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق:	٢٠٠٧
المؤهل العلمي:	ماجستير في الهندسة الميكانيكية الكهربائية - جامعة غينت - بلجيكا
	ماجستير في إدارة الأعمال - جامعة غينت - بلجيكا

الخبرات: يتمتع الفاضل / ديباو بخبرة في المجالين التجاري والفني تمتد حتى ٢٩ سنة. وهو عضو مجلس إدارة شركة صحار للطاقة ش م ع. وساهم عن كثب في إنشاء مشروع صحار للطاقة.

الاسم: إيريك كينيس
المنصب: عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق: ٢٠٠٧
المؤهل العلمي: ماجستير في الكهرباء الميكانيكية. والهندسة النووية. والسلامة - جامعة لوفين - بلجيكا
الخبرات: يتمتع الفاضل / كينيس بخبرة ٢٢ سنة في المجالات الفنية والتجارية والإدارية منها ٢٠ عاماً في مجال الطاقة. ويعمل في الوقت الحالي مسؤولاً عن تنسيق جميع النشاطات العملية والتجارية وهو عضو مجلس إدارة في العديد من منشآت سويسر المختلفة. يعمل حالياً كمدير تشغيلي مسؤول لشركة سويسر الدولية للطاقة.

الاسم: مهيendar نات
المنصب: عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق: ٢٠٠٩
المؤهل العلمي: بكالوريوس في الهندسة (الميكانيكية). جامعة دلهي. جمهورية الهند.
الخبرات: يتمتع الفاضل / مهيendar نات بخبرة ٢٩ عاماً في مجال الصناعة. منها ٢٠ عاماً في مجال الطاقة. اشترك في كثير من مشاريع المقاولات على أساس تسليم المفتاح. وإدارة المشاريع. وتنمية الأعمال والوظائف الأخرى في مجال صناعة الطاقة. بصفته رئيس تطوير الأعمال. عمل الفاضل مهيendar نات مع شركة ثرمكس المحدودة في الهند وهي إحدى الشركات الرائدة في تصنيع الغلايات. ومصنع معدات معالجة المياه ومقاول في مجال الطاقة. كما عمل أيضاً كمدير للمشاريع في إحدى شركات تنمية الطاقة الناشئة. وإضافة إلى مسؤولياته الأخرى. عمل كمدير لمركز الأبحاث في إحدى شركات النسيج الهندية. التحق بمجموعة سويسر في دبي عام ٢٠٠٥. وعمل على تطوير مشاريع الكهرباء والمياه المستقلة في المملكة العربية السعودية. يعمل الفاضل / مهيendar نات حالياً كرئيس لتطوير الأعمال لمنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا.

الاسم: شنكر كريشنا مورتى
المنصب: عضو مجلس الإدارة
سنة الالتحاق: ٢٠٠٨
المؤهل العلمي: بكالوريوس في الهندسة الكهربائية مع مرتبة الشرف.
الخبرات: بعد تخرجه كمهندس كهرباء عمل الفاضل / كريشنا مورتى مع شركة BHEL الهندية التي تهتم على صناعة معدات الطاقة وشركة غريفيث كرومبتون المحدودة. التحق الفاضل /

كريشنا مورتى مجموعة جي دي اف سويس في الهند في ١٩٩٧ (أصبح المدير التنفيذي لتراتيبيل في جمهورية الهند) وعمل في مشاريع في جنوب آسيا لمجموعة سويس. التحق في ٢٠٠٢ بعمليات سويس في بانكوك وكان مسؤولاً عن تطوير الأعمال في آسيا وأفريقيا الجنوبية. يتمتع الفاضل / شنكر كريشنا مورتى بخبرة ٢٥ عاماً في قطاع الكهرباء وشارك في بناء وإدارة وتطوير الأعمال والإدارة العامة في قطاع الطاقة.

عمل الفاضل / كريشنا مورتى حتى ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨ كرئيس تطوير الأعمال لمنطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا وتركيا والهند. الفاضل / كريشنا مورتى هو الآن الرئيس التنفيذي منذ ١ يناير ٢٠٠٩.

نبذة مختصرة عن الفريق الإداري

بموجب اتفاقية الإدارة الموقعة مع شركة تنمية الطاقة ش م م في ١٩٩٤، تقوم شركة تنمية الطاقة ش م م بتوفير خدمات الإدارة اليومية للشركة الملتحدة للطاقة وتوفير الموارد البشرية وأعمال المساندة الأخرى. وبناء على ذلك تقوم شركة تنمية الطاقة باستلام أتعاب سنوية وتعويض عن المصروفات.

تقوم شركة تنمية الطاقة بتوفير التالي

المجموع	غير عماني	عماني	
٥	٤	١	مدراء
١٣	٦	٧	موظفين آخرين

تم منح فريق الإدارة الصلاحيات الضرورية ضمن أطر محددة للقيام بواجباته.

نبذة مختصرة عن الفريق الإداري

الاسم:	آرنو دي لمبرغ
سنة الالتحاق:	٢٠٠٨
المؤهل العلمي:	شهادة جامعية في القانون - جامعة لوفين. بلجيكا. شهادة تخرج في الاقتصاد والعلاقات الدولية - معهد لندن للاقتصاد. المملكة المتحدة. برنامج الإدارة العامة CEDEP فرنسا.
الخبرات:	١٠ سنوات في مجال تنمية مشاريع الطاقة في أوروبا و آسيا و الشرق الأوسط. التحق الفاضل / دي لمبرغ بشركة جي دي اف سويس في ١٩٩٩ عام. عمل كمستشار قانوني لمنطقة الشرق الأوسط من مقر الشركة في دبي. الإمارات العربية المتحدة منذ ٢٠٠٤ وكان أداة فعالة في تنمية أعمال الشركة في المنطقة. مسؤوليته الآن كرئيس تنفيذي للشركة هو إدارة الأعمال التشغيلية للشركة.

الاسم: زهير كراتشي وال

سنة الالتحاق: ٢٠٠٧

المؤهـل العـلمي: محاسب قانوني

الخبرات:

٢٢ سنة في مجال التدقيق والمحاسبة والمالية. كان شريك لمكتب كي.بي.ام.جي في باكستان قبل الانضمام إلى الشركة المتحدة للطاقة في عام ١٩٩٥. عمل كرئيس فخري للجنة التدقيق ومجلس الإدارة لإحدى الشركات العامة في سلطنة عمان الفاضل / كراتشي والا هو المسؤول الآن عن أعمال أمانة السر في المجموعة. والمدير المالي. ويقوم بمساعدة الرئيس التنفيذي في الأمور المالية والإدارية للشركة.

الاسم: جارودا براكاش

سنة الالتحاق: ٢٠٠٤

المؤهـل العـلمي:

بكالوريوس هندسة كهربائية من جامعة بنغلور ودبلوم في إدارة التسويق - معهد التسويق والإدارة - دلهي. الهند.

الخبرات:

٢٨ سنة خبرة عملية في إدارة المشاريع والتشغيل والصيانة. ومجال الصحة والسلامة والبيئة في محطات توليد الكهرباء. ومشاريع نقل وتوزيع الكهرباء وصناعة محولات الطاقة. ومن خلال منصبه الحالي كمدير فني. فهو مسؤول عن العمل الفني برمته مع الزبائن والجهات القانونية والمتعاقدون. ويقوم بتقديم الدعم الفني للرئيس التنفيذي الفاضل / جارودا براكاش هو أيضاً عضو في لجنة مراجعة نظام الشبكة الكهربائية في السلطنة. وعضو في مجلس عمداء الكلية التقنية بنزوى. وعضو في الإدارة العامة للتعليم التقني في وزارة القوى العاملة.

الاسم: سيد محمد طارق

سنة الالتحاق: ٢٠٠٤

المؤهـل العـلمي:

ماجستير إدارة الأعمال من معهد ويست كوست للإدارة العامة. والتقنية. استراليا شهادة زمالة معهد المحاسبين القانونيين (متوسطة). باكستان

الخبرات:

٢٢ سنة خبرة عملية في التدقيق الخارجي (كي بي ام جي مكتب كراتشي ومكتب مسقط). والتدقيق الداخلي (الشركة الوطنية للتجارة. مسقط). وفي مجال المحاسبة والمالية (الشركة المتحدة للطاقة ش م ع و شركة صحار للطاقة ش م ع ا). ومن خلال عمله الحالي كمدير مالي. فهو مسؤول عن إدارة دائرة المحاسبة ويقوم بتنسيق أعمال المدققين الدخيلين/الخارجيين

الاسم: جمال بن صالح البلوشي

سنة الالتحاق: ٢٠٠٤

المؤهـل العـلمي:

دبلوم في علوم الحاسوب. شهادة متقدمة في اللغة الإنجليزية من جامعة كامبريدج.

الخبرات:

١٤ سنة في النشاط الإداري بما في ذلك إدارة أعمال قسم قطع الغيار والارتباط مع المؤسسات الحكومية. والتراخيص. والترجمة. والإشراف على برامج التأمين المحلية. ويقوم بمساعدة المدير المالي المسؤول في الاجتماعات القانونية.



تقرير المراجعين المستقلين إلى المساهمين في شركة صحار للطاقة ش.م.ع.ع

تقرير عن القوائم المالية

لقد راجعنا القوائم المالية لشركة صحار للطاقة ش.م.ع.ع ("الشركة") الواردة على الصفحات من ٢٨ إلى ٦٢ والتي تشمل على الميزانية العمومية كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ وقائمة الدخل وقائمة التغيرات في حقوق الملكية وقائمة التدفق النقدي للسنة المنتهية بذلك التاريخ وملخص عن السياسات المحاسبية الهامة والإيضاحات التفسيرية الأخرى.

مسئولية الإدارة عن القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن الإعداد والعرض العادل لهذه القوائم المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية وقانون الشركات التجارية لسنة ١٩٧٤ وتعديلاته. تتضمن هذه المسؤولية التصميم والتنفيذ والاحتفاظ بضوابط الرقابة الداخلية الملائمة للإعداد والعرض العادل لقوائم مالية خالية من الأخطاء الجوهرية سواء كان ذلك بسبب الغش أو الخطأ؛ واختيار وتطبيق السياسات المحاسبية الملائمة والقيام بالتقديرات المحاسبية المعقولة في مثل هذه الظروف.

مسئولية مراجعي الحسابات

مسئوليتنا هي إبداء الرأي على هذه القوائم المالية بناء على المراجعة التي نقوم بها. لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً لمعايير المراجعة الدولية التي تتطلب منا الالتزام بالمتطلبات الأخلاقية الملائمة وتخطيط وتنفيذ أعمال المراجعة بهدف التوصل إلى درجة مقبولة من القناعة عما إذا كانت القوائم المالية تخلو من أخطاء جوهرية.

تتضمن أعمال المراجعة القيام بإجراءات بغرض الحصول على أدلة مراجعة عن المبالغ والإفصاحات الواردة في القوائم المالية. تعتمد الإجراءات المختارة على حكمنا وتقديرنا بما في ذلك تقييم لمخاطر التحريف الجوهرية بالقوائم المالية سواء كان ذلك بسبب الغش أو الخطأ. عند القيام بإجراءات تقييم لهذه المخاطر يأخذ المراجع في الاعتبار ضوابط الرقابة الداخلية الملائمة لقيام الشركة بالإعداد والعرض العادل للقوائم المالية وذلك بغرض تصميم إجراءات المراجعة الملائمة في سياق هذه الظروف ولكن ليس لغرض إبداء الرأي عن مدى فعالية ضوابط الرقابة الداخلية للشركة. كما تتضمن المراجعة أيضاً تقييماً لمدى ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ومدى معقولية التقديرات المحاسبية التي وضعتها الإدارة إضافة إلى تقييم للعرض الكلي للقوائم المالية. وفي اعتقادنا أن أدلة المراجعة التي حصلنا عليها كافية وملائمة لتوفير أساس لرأي المراجعة الذي نقوم بإبدائه.

الرأي

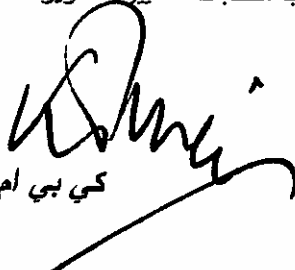
وفي رأينا أن القوائم المالية تعبر بصورة عادلة، من جميع النواحي الجوهرية، عن المركز المالي لشركة صحار للطاقة ش.م.ع.ع. كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ وعن أدائها المالي وتدفقاتها النقدية السنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية.

تقرير عن المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

وفي رأينا أن القوائم المالية لشركة صحار للطاقة ش.م.ع.ع كما في السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨، ومن جميع النواحي الجوهرية تتمشي مع :

- متطلبات الإفصاح الملائمة الصادرة عن الهيئة العامة لسوق المال ؛ و
- تلبية متطلبات قانون الشركات التجارية لعام ١٩٧٤ وتعديلاته.

وبدون التحفظ علي رأينا نلفت الإنتباه للإيضاح ٣ (أ) علي صفحة (٤٣) والذي يبين الأسس التي بناء عليها خلصت الإدارة إلي عدم ملاءمة تحقق الإيرادات بأسلوب القسط الثابت حسب متطلبات معايير التقارير المالية الدولية.


كي بي أم جي

٧ مارس ٢٠٠٩

قائمة الدخل

عن الفترة من ٢٨ مايو ٢٠٠٧ حتى ٣١ ديسمبر ٢٠٠٧		عن السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨		إيضاح	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني		
٧١,١٧٧	٢٧,٥٩٦	١١٤,٥٤٥	٤٤,٠٩٩		الإيرادات
(٥٢,٨١٠)	(٢٠,٣٣٢)	(٧٠,٦٣٨)	(٢٧,١٩٥)	٥	التكاليف المباشرة
١٨,٨١٧	٧,٢٦٤	٤٣,٩٠٧	١٦,٩٠٤		مجمول الربح
١٢,٤٩٤	٤,٨١٠	-	-	٦	إيرادات أخرى
(٢,٥٦٨)	(٩٨٩)	(٤,٥٨٤)	(١,٧٦٥)		مصروفات إدارية وعمومية
٢٨,٧٩٣	١١,٠٨٥	٣٩,٣٢٣	١٥,١٣٩		النتائج من أنشطة التشغيل
(٢٠,٠٠٣)	(٧,٧٠١)	(٢٧,٢٢٤)	(١٠,٤٨١)	٧	مصروفات التمويل
٨,٧٩٠	٣,٣٨٤	١٢,٠٩٩	٤,٦٥٨		الربح قبل الضريبة على الدخل
(١٦٩)	(٢٥٨)	(٩٥٧)	(٣٦٨)	١٥	ضريبة دخل
٨,١٢١	٣,١٢٦	١١,١٤٢	٤,٢٩٠		صافي الربح عن السنة / الفترة
١٦,٢٤	٦,٢٥	٠,٥٥	٠,٢١	٢١	العائد الأساسي للسهم الواحد

الإيضاحات الواردة على الصفحات ٤٢ إلى ٦٢ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية.

الميزانية العمومية

كما في ٣١ ديسمبر

إيضاح	٢٠٠٨ ألف ريال عماني	٢٠٠٨ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٧ ألف ريال عماني	٢٠٠٧ ألف دولار أمريكي
الأصول غير المتداولة				
٨	١٨٨,٨٨٧	٤٩٠,٦١٥	١٩٥,٥٥٢	٥٠٧,٩٢٧
ممتلكات وآلات ومعدات				
مجموع الأصول غير المتداولة	١٨٨,٨٨٧	٤٩٠,٦١٥	١٩٥,٥٥٢	٥٠٧,٩٢٧
٩	٨,٤٩٣	٢٢,٠٥٩	١١,٦٠٣	٣٠,١٣٧
ذمم تجارية مدينة وذيمة مدينة أخرى				
١٧	١,١٠٧	٢,٨٧٧	١,٢٠٥	٣,١٢٩
مخزون				
١٧	-	-	٧,١١٤	١٨,٤٨٢
مستحقات من أطراف ذات علاقة				
١٠	٤,٧٩٧	١٢,٤٥٩	١٦,٥٢٩	٤٢,٩٣٢
نقد وما في حكم النقد				
مجموع الأصول المتداولة	١٤,٣٩٧	٣٧,٣٩٥	٣٦,٤٥١	٩٤,٦٨٠
مجموع الأصول	٢٠٣,٢٨٤	٥٢٨,٠١٠	٢٣٢,٠٠٣	٦٠٢,٦٠٧
حقوق الملكية				
١١	٢٧,٨٠٠	٧٢,٣٠٠	٥٠٠	١,٢٩٩
رأس المال				
١٢	٥٩٥	١,٥٤٥	١٦٦	٤٣٣
الإحتياطي القانوني				
الأرباح المحتجزة				
أموال المساهمين	٣٢,٣٠٤	٨٣,٩٠٤	٤,٠١٥	١٠,٤٣١
عجز التغطية	(٢٣,٢٢٦)	(٦٠,٣٢٩)	(٧,٥٦٠)	(١٩,٦٤٠)
مجموع حقوق الملكية	٩,٠٧٨	٢٣,٥٧٥	(٣,٥٤٥)	(٩,٢٠٩)
الالتزامات				
١٣	٢٣,٤٨٠	٦٠,٩٨٩	٧,٧٣٤	٢٠,٠٩١
عجز التغطية				
١٤	١٥٦,٠١٥	٤٠٥,٢٣٣	١٨٨,٠٤٨	٤٨٨,٤٣٦
قروض طويلة الأجل				
١٥	٧٢٦	١,٨٨٥	٣٥٨	٩٢٨
التزام صرائب مؤجلة				
مجموع الالتزامات غير المتداولة	١٨٠,٢٢١	٤٦٨,١٠٧	١٩٦,١٤٠	٥٠٩,٤٥٥
الالتزامات المتداولة				
١٤	٧,٧٧٣	٢٠,١٩٠	٦,٣٧٠	١٦,٥٤٦
حصة متداولة من قروض طويلة الأجل				
١٦	٥,٣٣١	١٣,٨٤٦	١٣,٨٣٥	٣٥,٩٣٣
ذمم تجارية دائنة وذيمة دائنة أخرى				
١٧	٨٨١	٢,٢٩٢	١٩,٢٠٣	٤٩,٨٨٢
مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة				
مجموع الالتزامات المتداولة	١٣,٩٨٥	٣٦,٣٢٨	٣٩,٤٠٨	١٠٢,٣٦١
مجموع الالتزامات	١٩٤,٢٠٦	٥٠٤,٤٣٥	٢٣٥,٥٤٨	٦١١,٨١٦
مجموع حقوق الملكية والالتزامات	٢٠٣,٢٨٤	٥٢٨,٠١٠	٢٣٢,٠٠٣	٦٠٢,٦٠٧
صافي الأصول للسهم الواحد	١,٦٠	٤,١٧	٨,٠٣	٢,٠١

الإيضاحات الواردة على الصفحات ٤٢ إلى ٦٢ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية. اعتمد مجلس الإدارة هذه القوائم المالية وصرح بإصدارها بتاريخ ٧ مارس ٢٠٠٩ ووقعها بالتبابة عنهم كل من:

بيير دي باو
عضو مجلس الإدارة

مرتضى بن أحمد سلطان
رئيس مجلس الإدارة

تقرير مراجعى الحسابات وارد على صفحة ٣٧

قائمة التغيرات في حقوق الملكية

للسنة المنتهية ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

رأس المال	عجز التغطية	الاحتياطي القانوني	الأرباح المحتجزة	مجموع حقوق الملكية	مجموع حقوق الملكية
ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي
٥٠٠	(٣,١٥٠)	٣٨	٣٥١	(٢,٦٦١)	(٥,٨٧١)
-	(٤,٤١٠)	-	-	(٤,٤١٠)	(١١,٤٥٦)
-	-	-	٣,١٢٦	٣,١٢٦	٨,١١٨
-	-	١٢٨	(١٢٨)	-	-
٥٠٠	(٧,٥٦٠)	١٦٦	٣,٣٤٩	(٣,٥٤٥)	(٩,٢٠٩)
٥٠٠	(٧,٥٦٠)	١٦٦	٣,٣٤٩	(٣,٥٤٥)	(٩,٢٠٩)
٢٧,٣٠٠	-	-	-	٢٧,٣٠٠	٧١,٠٠٠
-	-	-	(٣,٣٣٧)	(٣,٣٣٧)	(٨,٦٧٠)
-	(١٥,٦٦٦)	-	-	(١٥,٦٦٦)	(٤٠,٦٨٨)
-	-	-	٣٦	٣٦	-
-	-	-	٤,٢٩٠	٤,٢٩٠	١١,١٤٢
-	-	٤٢٩	(٤٢٩)	-	-
٢٧,٨٠٠	(٢٣,٢٢٦)	٥٩٥	٣,٩٠٩	٩,٠٧٨	٢٣,٥٧٥

الإيضاحات الواردة على الصفحات ٤٢ إلى ٦٢ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية.

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

١ الشكل القانوني والأنشطة الرئيسية

شركة صحار للطاقة شمسية (الشركة) سجلت كشركة مساهمة مغلقة في سلطنة عمان بتاريخ ١٧ يوليو عام ٢٠٠٤. تأسست الشركة في ٢٢ يونيو ٢٠٠٤ لإقامة وتشغيل محطة توليد كهرباء بطاقة ٥٨٥ ميجا واط وكذلك محطة خلية مياه وطاقتها ٣٣ مليون جالون اميرالي يوميا. وقد حدد أن تاريخ التشغيل التجاري هو ٢٨ مايو ٢٠٠٧. وقد قرر المساهمون في الجمعية العمومية غير العادية التي عقدت في ٢٢ مارس ٢٠٠٨ تحويل الشركة من شركة مساهمة مغلقة إلى شركة مساهمة عامة برأس مال مصرح به قيمته ٦٠ مليون ريال عماني ورأس مال مصدر قيمته ٢٧.٨ مليون ريال عماني. رأس المال المصدر سيكون مكتتب فيه ومسدد بالكامل بتاريخ ١٤ أبريل ٢٠٠٨. وسوف تستخدم الحصيلة في سداد جزء من القرض المؤقت على أن يتم سداد الجزء الباقي عن طريق القرض طويل الأجل الذي يتم سحبه في نفس اليوم. وبعد ذلك سوف يقوم مساهمو الشركة المؤسسون في يوليو ٢٠٠٨ بطرح ٣٥٪ من رأس مالهم على الجمهور بعلامة إصدار طبقاً لاتفاقية مؤسسي المشروع ومتطلبات قانون الشركات التجارية رقم ٤ لعام ٧٤ وتعديلاته وقانون سوق المال رقم ٩٨/٨٠.

٢ اتفاقيات هامة

قامت الشركة بإبرام الاتفاقيات الهامة التالية:

أ. اتفاقية شراء طاقة ومياه مع حكومة سلطنة عمان (الحكومة) والتي تعطي الشركة الحق في توليد الكهرباء وإنتاج المياه في صحار وأيضاً:

(١) أن يتاح للحكومة سعة الطاقة المتعاقد عليها المضمونة. وسعة المياه المتعاقد عليها المضمونة.

(٢) أن تباع للحكومة الطاقة الكهربائية والمياه الصالحة للشرب المصاحبة لسعة الطاقة المتعاقد عليها المضمونة وسعة المياه المتعاقد عليها المضمونة.

وقد دخلت الشركة في اتفاق طويل الأجل مع وزارة الاسكان والكهرباء والمياه لمدة ١٥ سنة ابتداء من التاريخ المخطط للتشغيل التجاري أي ٢٨ مايو ٢٠٠٧. وفي ١ مايو ٢٠٠٥ تم التنازل عن الاتفاق لصالح الشركة العمانية لتوريد الكهرباء والمياه وهي شركة مساهمة مغلقة مملوكة لحكومة سلطنة عمان وتقوم حكومة سلطنة عمان بضمان جميع التزامات الشركة العمانية لتوريد الكهرباء والمياه المالية.

ب. اتفاقية بيع غاز طبيعي مع وزارة النفط والغاز لشراء غاز طبيعي من الوزارة - اتفاقية بيع الغاز الطبيعي تنتهي مع انتهاء اتفاقية شراء الطاقة والمياه سالفة الذكر.

ج. اتفاقية حق الانتفاع مع الحكومة تعطي الشركة حق الانتفاع بموقع المشروع لمدة ١٥ سنة وتشمل إمكانية الحبار في تحديد المدة إلى ٢٥ عام.

د. اتفاقية استخراج مياه البحر مع وزارة الاقتصاد القومي لتوفير تسهيلات شفط وطرده مياه البحر للمحطة. اتفاقية استخراج مياه البحر تنتهي مع انتهاء اتفاقية شراء الطاقة والمياه سالفة الذكر.

هـ. عقد هندسة ومشترىات وبناء مع شركة صحار الدولية للمقاولات والإنشاءات ش م م طرف ذي علاقة بالشركة وهي شركة مسجلة في سلطنة عمان لبناء المحطة.

قائمة التدفق النقدي

للسنة المنتهية ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
				أنشطة التشغيل
٤٦,٣١٠	١٧,٨٣١	١٣٨,٧٩٣	٥٣,٤٣٥	مقبوضات نقدية من العملاء وآخرين
(٧٣,٨٢٨)	(٢٨,٣٥٣)	(١٢٥,٠١١)	(٤٨,١٢٩)	مدفوعات نقدية إلى الموردين والموظفين
(٢٧,٥١٨)	(١٠,٥٢٢)	١٣,٧٨٢	٥,٣٠٦	النقد الناتج عن (المستخدم في) أنشطة التشغيل
(١٨,١٢٨)	(٦,٩٧٩)	(٢٥,٣٤٨)	(٩,٧٥٩)	فوائد مدفوعة
(٤٥,٦٤٦)	(١٧,٥٠١)	(١١,٥٦٦)	(٤,٤٥٣)	التدفق النقدي المستخدم في أنشطة التشغيل
				أنشطة الاستثمار
(٢٧,٧٢٨)	(١٠,٧٤٩)	(٣٠)	(١٢)	شراء آلات ومعدات
-	-	١٨	٧	حصوله بيع ممتلكات وآلات ومعدات
(٢٧,٧٢٨)	(١٠,٧٤٩)	(١٢)	(٥)	التدفق النقدي المستخدم في أنشطة الاستثمار
				أنشطة التمويل
-	-	(٨,٦٧٠)	(٣,٣٣٨)	توزيعات مدفوعة
-	-	٧١,٠٠٠	٢٧,٣٣٥	زيادة رأس المال
٩٣,١٧٧	٣٥,٨٧٣	٧٢,٠٠٠	٢٧,٧٢٠	سحب قروض
(٨,١٤٧)	(٣,١٣٥)	(١٥٣,٢٢٥)	(٥٨,٩٩١)	سداد قروض
٨٥,٠٣٠	٣٢,٧٣٨	(١٨,٨٩٥)	(٧,٢٧٤)	التدفق النقدي المستخدم في (الناتج من) أنشطة التمويل
١١,٦٥٦	٤,٤٨٨	(٣٠,٤٧٣)	(١١,٧٣٢)	صافي (النقص) الزيادة في النقد وما في حكم النقد
٣١,٢٧٦	١٢,٠٤١	٤٢,٩٣٢	١٦,٥٢٩	النقد وما في حكم النقد في بداية السنة
٤٢,٩٣٢	١٦,٥٢٩	١٢,٤٥٩	٤,٧٩٧	النقد وما في حكم النقد في نهاية السنة

الإيضاحات الواردة على الصفحات ٤٢ إلى ٦٢ تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية

٢ اتفاقيات هامة (تابع)

- و. اتفاقية تشغيل وصيانة مع شركة صحار للتشغيل والصيانة ش م م طرف ذي علاقة بالشركة وهي شركة مسجلة في سلطنة عمان لتشغيل وصيانة المحطة.
- ز. اتفاقيات تمويل مع مقرضين لتسهيلات قرض طويل الأجل.

٣ أساس الإعداد

(أ) فقرة الالتزام

تم إعداد هذه القوائم وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ومتطلبات قانون الشركات التجارية لسنة ١٩٧٤ وتعديلاته. تمت هيكلة معدل أعباء استثمار سعة الطاقة ومعدل أعباء استثمار سعة المياه في اتفاقية شراء الطاقة والمياه بحيث أن معدلات تعريف الاستثمار تنخفض سنوياً بنسبة ثابتة على مدار فترة الاتفاقية.

في عام ٢٠٠٥ صدر التفسير رقم ٤ (بتحديد ما إذا كان ترتيب معين يحتوي على إيجار) وأصبح ساري المفعول من ١ يناير ٢٠٠٦. تدرس الشركة إمكانية تطبيق التفسير رقم ٤ الذي يوفر إرشادات لتحديد ما إذا كان ترتيب معين هو أو يحتوي على إيجار وينبغي المحاسبة عنه طبقاً للمعيار رقم ١٧ من معايير المحاسبة الدولية. فإذا تبين بناءً على التقويم وجود إيجار تشغيلي فيجب إدراج دخل الإيجار في دخل الشركة على أساس القسط الثابت على مدى أجل العقد إلا في حالة وجود أساس منظم أقرب تعبيراً إلى النمط الزمني للانتفاع من الإيجار بعد فحص إمكانية تطبيق الشركة للتفسير رقم ٤. انتهت الإدارة إلى:

- تعطي اتفاقية شراء الطاقة والمياه حق استخدام محطة الشركة. يؤهل هذا الإيجار كإيجار تشغيلي.
- أن أي تغيير في طريقة إدراج الدخل غير نمط الفواتير سوف يؤدي إلى مخالفة شروط اتفاقية شراء الطاقة والمياه وكذلك اتفاقية المشروع الأخرى.
- أن تطبيق المعيار رقم ١٧ سوف ينتج عنه إدراج الدخل على أساس القسط الثابت على مدى أجل الاتفاقية. ولكن المعيار رقم ١٧ لا يوفر إرشادات عن التكاليف المقابلة مثل الإهلاكات وتكاليف التمويل التي تكون عالية بشكل كبير في السنوات الأولى ثم تنخفض في السنوات الأخيرة. وبالتالي يكون الربح الصافي منخفضاً في الفترة الأولى ثم يرتفع بشكل كبير في الفترات التالية.
- تعتقد الإدارة أن تطبيق المعيار رقم ١٧ سينتج عنه عرض غير عادل للوفائات الاقتصادية وسوف يتعارض مع الأهداف التالية للقوائم المالية:
- مبدأ المقابلة السليمة بين الإيرادات والمصروفات. و
- تحقيق الالتزام بمعنى الإيرادات المؤجلة. بدون تحمل التزام حالي ناشيء عن إصدار فواتير بمدفوعات الإيجار المتناقصة.
- تعتقد الإدارة أن مدفوعات الإيجار المتناقصة بانتظام تعكس القيمة العادلة للمقابل عن إناحة الشركة لسعة توليد الطاقة الكهربائية وسعة خلفية مخرجات المياه للسنوات ذات الصلة. وذلك مؤيد بما يلي:
- قبول المتلقي للتعريف المتناقصة مدركين أن المصروفات المتكبدة بمعرفة الشركة لتوليد الطاقة ومياه التحلية تتبع أيضاً نمط متناقص هذا النمط متأثر بأهمية تكلفة خدمة الديون.

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

٣ أساس الإعداد (تابع)

- توضح اتفاقية شراء الطاقة والمياه أن مدفوعات الإيجار المحملة أمامياً تعوض تكاليف خدمة الديون.
 - في غياب أي نصوص مفيدة فيما يتعلق بالمبالغ الأولية الفعلية لأعباء الاستثمار المدفوعة، في حالة خرق العقد عن طريق الشركة.
- وبسبب ما تقدم تعتقد الإدارة أن احتساب أثر تحقق الإيراد بطريقة القسط الثابت سوف يكون مضلل وغير ملائم.

(ب) استخدام التقديرات والأحكام

يتطلب إعداد القوائم المالية طبقاً لمعايير التقارير المالية الدولية أن تقوم الإدارة بوضع أحكام وتقديرات وافتراسات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية ومبالغ الأصول والإلتزامات والدخل والمصروفات الصادر عنها التقرير. تستند التقديرات والافتراسات المصاحبة لها على الخبرة التاريخية وعلى العديد من العوامل الأخرى التي يعتقد أنها معقولة في ظل الظروف. وتشكل نتائجها أساساً للقيام بإجراء أحكام عن القيم الدفترية للأصول والإلتزامات التي لا تكون واضحة من مصادر أخرى. قد تختلف النتائج الفعلية عن هذه التقديرات.

(ج) العرض وعملة التشغيل

تم إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بالريال العماني وبالدولار الأمريكي مقربة إلى أقرب ألف. تم إعداد هذه القوائم المالية على أساس التكلفة التاريخية معدلة للأدوات المالية المشتقة التي تم إدراجها بالقيمة العادلة. سعر الصرف لتحويل العملة الأجنبية هو ريال عماني واحد يساوي ٢.٦ دولار أمريكي. عملة التشغيل للشركة هي الدولار الأمريكي.

٤ السياسات المحاسبية الهامة

(أ) مدفوعات الإيجار التشغيلي

يتم إدراج المدفوعات وفقاً للإيجار التشغيلي كمصروفات على أساس القسط الثابت على مدى فترة الإيجار.

(ب) الممتلكات والآلات والمعدات

يتم إثبات الممتلكات والآلات والمعدات بالتكلفة. تتم رسملة تكاليف الاقتراض بعد خصم الفوائد المقبوضة التي تنسب مباشرة إلى شراء ممتلكات وآلات ومعدات كتكلفة ممتلكات وآلات ومعدات. تتم رسملة تكاليف الاقتراض بعد خصم الفوائد المقبوضة التي تنسب مباشرة إلى شراء آلات ومعدات كتكلفة ممتلكات وآلات ومعدات. خلال فترة الإنشاء، تتم رسملة جميع مصروفات الفوائد الأخرى كتكلفة ممتلكات وآلات ومعدات.

التنفقات اللاحقة

تتم رسملة المصروفات المتكبدة في سبيل إحلال أحد بنود الممتلكات والآلات والمعدات التي تتم المحاسبة عنها بصفة مستقلة بما في ذلك مصروفات العمرة الشاملة والفحص الجسيم. تتم رسملة المصروفات اللاحقة الأخرى فقط عندما تزيد من المنافع الاقتصادية المستقبلية المضمنة في بند الممتلكات والآلات والمعدات. يتم إثبات كل المصروفات الأخرى في قائمة الدخل كمصروف عند تكبدها.

الاستهلاك

لا يتم استهلاك الأعمال الرأسمالية تحت التنفيذ. يحتسب الاستهلاك للممتلكات والآلات والمعدات بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المقدر للممتلكات والآلات والمعدات كما يلي:

٤ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

الأعمار الإنتاجية للفترة الحالية ولفتره المقارنة كما يلي :

سنوات	
٣٠	مباني
٣٠	آلات ومعدات
٣٠	قطع غيار فنية
٤	أصول أخرى

تتم إعادة تقييم أساليب الإهلاك والأعمار الإنتاجية والقيم المتبقية في كل تاريخ تقرير .

(ج) انخفاض قيمة الأصول

(١) الأصول المالية

الأصل المالي يعتبر منخفض القيمة إذا ظهرت أدلة موضوعية تشير إلى أن حدث أو أكثر له أثر سلبي على التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة لذلك الأصل. تقاس خسائر انخفاض القيمة بالنسبة للأصول المالية على أساس التكلفة المطفأة بالفرق بين القيمة الدفترية والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المقدرة مخصومة بسعر الفائدة الحقيقي الأصلي .

يتم إجراء اختبار انخفاض القيمة للأصول المالية الهامة في حد ذاتها الحقيقي على أساس فردي. ما تبقى من أصول مالية تقسم إلى مجموعات حسب الميزات التي تجعلها عرضة لمخاطر الائتمان وتقدر جماعياً على هذا الأساس. جميع خسائر انخفاض القيمة تدرج في قائمة الدخل .

تعكس خسارة انخفاض القيمة إذا أمكن نسب عكسها موضوعياً إلى حدث وقع بعد إدراج تلك الخسارة في قائمة الدخل. الأصول المالية التي تقاس على التكلفة المطفأة يدرج العكس في قائمة الدخل .

(٢) الأصول غير المالية

تراجع القيمة الدفترية للأصول غير المالية المملوكة للشركة في كل تاريخ تقرير لتحديد ما إذا كان هناك مؤشر على انخفاض قيمتها إذا وجد ما يشير إلى انخفاض القيمة فتحدد قيمة استرداد الأصل. يتم إدراج خسارة انخفاض القيمة إذا زادت القيمة الدفترية للأصل أو وحدته المنتجة للنقدية عن القيمة الدفترية القابلة للاسترداد.

القيمة القابلة للاسترداد للأصل أو الوحدة المنتجة للنقدية هي قيمته في الاستخدام أو قيمته العادلة ناقصاً التكلفة حتى البيع أيهما أكبر . في تقدير القيمة في الاستخدام تخصم التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة بسعر الخصم ما قبل الضرائب الذي يعبر عن تقديرات السوق الحالية للقيمة الزمنية للنقد والمخاطر الخاصة بالأصل.

الخسائر الناتجة عن انخفاض القيمة والتي أدرجت في قائمة الدخل في فترات سابقة يجب أن تقدر لدى حلول تاريخ نشر القوائم المالية من كل عام بحثاً عن ما يشير إلى أنها تناقصت أو زالت كلياً

تعكس الخسائر الناتجة عن انخفاض في القيمة إذا حدث تغيير في المعايير التي استعملت في تحديد القيمة المتبقية التي يمكن استعادتها. تعكس الخسائر الناتجة عن انخفاض في القيمة إذا قلت القيمة الدفترية عن

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

٤ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

القيمة الدفترية بعد الإهلاكات، التي تحسب على أساس عدم وقوع الخسائر الناتجة عن انخفاض في القيمة وفي حد لا يتجاوز الفرق بينهما .

(د) منافع الموظفين

ينم إثبات المساهمات في خطة مساهمات التقاعد المحددة بالنسبة لكل الموظفين العمانيين وفقاً لقانون التأمينات الاجتماعية بسلطنة عمان كمصروف في قائمة الدخل عند تكبدها.

التزام الشركة فيما يتعلق بمنافع نهاية الخدمة للموظفين غير العمانيين بموجب خطة منافع تقاعد محددة هو مبلغ المنفعة المستقبلية التي جناها أولئك الموظفون في مقابل الخدمات التي يؤدونها في الفترات الحالية والسابقة. يتم احتساب الالتزام باستخدام طريقة وحدة الائتمان المتوقعة ويتم خصمه إلى قيمته الحالية.

(هـ) العملات الأجنبية

يتم تحويل المعاملات بعملات أجنبية إلى الريال العماني. وتعتمد بأسعار الصرف السائدة في تاريخ المعاملة. يتم تحويل الأصول والالتزامات المالية بعملات أجنبية في تاريخ الميزانية العمومية إلى الريال العماني بأسعار الصرف السائدة في ذلك التاريخ. الأصول والالتزامات غير المالية بالعملات الأجنبية المبينة بتكلفتها التاريخية تحول إلى الريال العماني بأسعار الصرف السائدة في تاريخ المعاملة. أثناء فترة الإنشاء الفروق الناتجة عن القروض بالعملات الأجنبية تحول إلى رأسمال إلى حد اعتبارها تعديلاً لتكلفة الفائدة .

(و) الأدوات المالية المشتقة والنحوط

تستخدم الشركة أدوات مالية مشتقة لتغطية جزء معين من تعرضها إلى مخاطر سعر الفائدة الناشئة من أنشطة التمويل. ووفقاً لسياسات الخزينة للشركة. لا تحتفظ الشركة ولا تصدر أدوات مالية مشتقة بهدف المتاجرة ولكن الأدوات المالية المشتقة التي لا تؤهل لمحاسبة النحوط. تنم المحاسبة عنها كأدوات متاجرة.

يتم إدراج الأدوات المالية المشتقة عند شرائها بالتكلفة لاحقاً للإدراج الأولي للأدوات المالية المشتقة يتم إدراجها بقيمتها العادلة وإدراج الأرباح أو الخسائر الناتجة يتوقف على طبيعة الوحدة المراد النحوط لها. في حالة أن الأداة المالية المشتقة تعين كأداة خوط ضد التغيرات في التدفقات النقدية الخاصة بالتزام. فيتم إدراج الجزء الفعال من أي ربح أو خسارة ناتجة من الأداة المالية المشتقة في حقوق الملكية أثناء فترة الإنشاء تنم رسملة الجزء غير الفعال من أي ربح أو خسارة كجزء من تكلفة المعدات والألات .

(ز) نقد وما في حكم النقد

يتكون النقد وما في حكم النقد من نقد وأرصدة لدى البنوك. يتم إدراج السحب على المكشوف من البنوك الذي يسدد عند الطلب ويشكل جزءاً من إدارة النقد بالشركة كأحد مكونات النقد وما في حكم النقد لأغراض قائمة التدفق النقدي.

(ح) قروض بفوائد

يتم إدراج القروض بالفوائد مبدئياً بالتكلفة بعد خصم التكاليف المنسوبة إليها مثل رسوم ترتيب القروض أثناء فترة الإنشاء. بعد الإدراج الأولي. يتم إدراج القروض ذات الفوائد بتكلفتها المطفأة وأي فرق بين التكلفة والقيمة المطفأة بدرج في قائمة الدخل على مدار عمر القروض على أساس سعر الفائدة الحقيقي .

٤ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ط) المخزون

المخزون يشتمل على زيت الوقود ويقاس على أساس التكلفة أو صافي القيمة القابلة للتحقق أيهما أقل وعلى أساس الوارد أولاً بصرف أولاً. تتضمن تكلفة المخزون المصروفات المتكبدة في سبيل شرائه وتحويله إلى مكانه وحالته الراهنة. صافي القيمة القابلة للتحقق هي السعر المقدر لإعادة بيع المخزون.

(ي) ذمم دائنة ومستحققات

يتم إدراج الذمم الدائنة والمستحققات بالتكلفة ناقص أي خسائر ناتجة من انخفاض في القيمة.

(ك) الدخل

الدخل يشتمل على تعريفات سعة الطاقة والطاقة الكهربائية وأعباء سعة المياه الناتجة. حسب التعريف طبقاً لاتفاقية شراء التيار والمياه. تدرج الشركة الدخل الناتج عن التشغيل محاسبياً على أساس الاستحقاق. لا يتم إدراج الدخل في حالة وجود شكوك جوهرية حول استرداد المقابل المستحق والنفقات المتعلقة به.

(ل) تكاليف تمويل مؤجلة

تكاليف الحصول على تمويل طويل الأجل تؤجل وتستهلك على مدة القرض طويل الأجل على أساس سعر الفائدة الحقيقي. يتم إجراء مقاصة بين تكاليف التمويل المؤجلة ناقصاً الإستهلاكات المتراكمة وبين المبالغ المسحوبة من القروض طويلة الأجل. تتم رسملة استهلاك نفقات التمويل المؤجلة كجزء من تكلفة المحطة أثناء فترة الإنشاء. بعد إتمام المحطة يتم إدراج عنصر الاستهلاك المنسوب لنفقات التمويل المؤجلة في قائمة الدخل.

(م) ضريبة الدخل

تتمثل ضريبة الدخل على نتائج العام بضريبة حالية وضريبة مؤجلة. تدرج ضريبة الدخل في قائمة الدخل فيما عدا القدر الذي يتعلق ببنود ثبت بشكل مباشر في حقوق الملكية، ففي هذه الحالة تدرج في حقوق الملكية.

تتكون الضريبة الحالية من الضريبة المستحقة الدفع المتوقعة محسوبة على أساس إيرادات العام الخاضع للضريبة باستخدام المعدلات الضريبية المطبقة للعام أو تلك التي تطبق على نحو واسع في تاريخ الميزانية العمومية وأية تعديلات للضريبة المستحقة الدفع فيما يتعلق بسنوات سابقة.

يحتسب التزام الضريبة المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام بالميزانية العمومية على جميع الفروق المؤقتة بين القيم الدفترية للأصول والالتزامات لأغراض التقارير المالية وبين المبالغ المستخدمة لأغراض الضريبة. يستند احتساب مبلغ مخصص الضريبة المؤجلة على النسق المتوقع لتحقيق أو سداد القيمة الدفترية للأصول والالتزامات باستخدام المعدلات الضريبية المطبقة أو التي ستطبق بشكل واسع في تاريخ الميزانية العمومية.

يدرج أصل الضريبة المؤجلة فقط بالقدر الذي تتوافر معه أرباح ضريبة مستقبلية يمكن استغلال الخسائر والأرصدة الضريبية غير المستخدمة مقابلها. يتم تخفيض أصول الضريبة المؤجلة بالقدر الذي يصبح من غير المحتمل معه تحقيق المنفعة الضريبية ذات الصلة.

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

٤ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

(ن) الخصصات

يتم إدراج المخصص في الميزانية العامة إذا كان لدى الشركة إلزام قانوني أو إستدلالي نتيجة لحدث سابق ومن المحتمل أن يتطلب تدفق خارج للمنافع الإقتصادية يمكن الوثوق بتقديره لسداد ذلك الإلزام إن كان الأثر جوهرياً يتحدد المخصص عن طريق خصم التدفقات النقدية المستقبلية بمعدلات خصم ما قبل الضريبة التي تعكس تقديرات السوق الحالية للقيمة الزمنية للنقود والمخاطر المحددة لذلك الإلزام إن كان ذلك ملائماً.

(س) المشتقات الضمنية

يتم إدراج التغيرات في القيمة العادلة للمشتقات الضمنية التي تقبل الفصل قوياً في الأرباح والخسائر.

(ع) العوائد للسهم الواحد

نعرض الشركة بيانات عائد السهم الأساسي والمخفف لأسهمها العادية. ويتم احتساب العائد الأساسي للسهم الواحد بقسمة الربح أو الخسارة المنسوبة لحاملي الأسهم العادية بالشركة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة أثناء الفترة. يتم تحديد عائد السهم عن طريق تعديل الربح أو الخسارة المنسوبة إلى حاملي الأسهم العادية ومتوسط عدد الأسهم العادية القائمة لتأثيرات جميع الأسهم العادية المخففة المتوقعة، والتي تشمل الملاحظات التي يمكن تحويلها وخيارات السهم الممنوحة للموظفين.

(ف) توزيعات الأرباح

تدرج توزيعات الأرباح كالتزامات في القوائم المالية فقط في الفترة التي يصادق فيها أصحاب الأسهم في الشركة على توزيعات الأرباح.

(ن) المعايير والتفسيرات الجديدة

ظهرت عدة معايير وتعديلات جديدة أدخلت على معايير أخرى وتفسيرات قابلة للتطبيق على الشركة ولكن لم تكن سارية المفعول في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ ولم تطبق في إعداد هذه القوائم المالية.

- المعيار ١ المعدل عرض القوائم المالية (٢٠٠٧) يقدم مصطلح مجموع الدخل الشامل، والذي يمثل تغيراً في حقوق الملكية خلال الفترة غير التغيرات الناتجة عن معاملات مع المالكين بصفتهم مالكين. يمكن عرض مجموع الدخل الشامل إما بقائمة منفردة لمجموع الدخل الشامل، (مجمع فعلياً كلا من قائمة الدخل وكل التغيرات الأخرى غير تغيرات حقوق المالكين بقائمة واحدة) أو بقائمة للدخل وأخرى منفصلة لمجموع الدخل الشامل. المعيار ١ المعدل والذي سيصبح ملزماً بقوائم عام ٢٠٠٩ المالية للشركة، يتوقع أن يكون له أثر هام على عرض القوائم المالية، وتخطط الشركة لتقديم مجموع الدخل الشامل بقائمة منفردة بقوائمها المالية لسنة ٢٠٠٩.

- المعيار ٨ من معايير التقارير المالية الدولية، قطاعات التشغيل، يقدم (منهج الإدارة) للتقارير القطاعية وهو يتطلب عرض معلومات القطاعات بناءاً على التقارير الداخلية والتي يقوم بمراجعتها بشكل دوري كبير متخذي قرارات التشغيل بالشركة لتقييم أداء كل قطاع وتوزيع الموارد على هذه القطاعات. والمعيار ٨ من معايير التقارير المالية الدولية، والذي سيصبح ملزماً بقوائم عام ٢٠٠٩ المالية للشركة لا يتوقع أن يكون له أثر هام على القوائم المالية.

٤ السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

- تعديل المعيار رقم ٢٣ من معايير المحاسبة الدولية - تكاليف الافتراض يلغي الخيار في اعتبار نفقات الافتراض مصروفًا ويفرض على الكيان الإعتباري رسملة التكاليف المنسوبة مباشرة إلى افتتاح أو إنشاء أو إنتاج أصل مؤهل كجزء من تكلفة ذلك الأصل. ليس من المتوقع أن يكون لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٢٣ أثر جوهري على هذه القوائم المالية.

تحديد القيمة العادلة

العديد من سياسات وإفصاحات الشركة تتطلب تحديد القيمة العادلة، لكل من الأصول والالتزامات المالية وغير المالية.

(١) الأثاث والمعدات والسيارات

تعتمد القيمة السوقية لبنود الأثاث والمعدات والسيارات بناءً على أعلى أسعار السوق المعروضة للبنود المماثلة.

(٢) المخزون

القيمة العادلة للمخزون الذي تمت حيازته في اندماج أعمال حدد بناءً على قيمة البيع المقدرة خلال المعاملات العادية ناقصاً التكلفة المقدرة للإكمال والبيع وهامش ربح معقول بناءً على الجهد المطلوب لإكمال بيع المخزون.

(٣) الذمم المدينة التجارية والذمم المدينة الأخرى

القيمة العادلة للذمم المدينة التجارية والأخرى. باستثناء أعمال البناء تحت الإنشاء، يتم تقديرها بالقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية، مخصومة بمعدل فائدة السوق بتاريخ التقرير.

(٤) المشتقات

القيمة العادلة لمقايضات سعر الفائدة تعتمد على عروض الوسطاء. ويتم اختبار هذه العروض لتحديد المعقولة بخصم التدفقات النقدية المستقبلية المقدرة بناءً على الشروط والاستحقاق لكل عقد باستخدام طريقة معدل فائدة السوق لأدوات ماثلة بتاريخ القياس.

٥ التكاليف المباشرة

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
٢٧,٩٧٤	١٠,٧٧٠	٣٧,٣٧٢	١٤,٣٨٨	غاز وقود
١,٥٩٧	٢,٥٤٠	١١,٨٨٦	٤,٥٧٦	رسم التشغيل والصيانة
٥,٧٤٦	٢,٢١٢	-	-	خسائر مساله
٩,٩٤٠	٣,٨٢٧	١٧,٣١٠	٦,٦٦٤	استهلاك
١,٦٠٤	٦١٧	١,٦٧٦	٦٤٥	استخراج مياه البحر
٩٤٩	٣٦٦	٢,٣٩٤	٩٢٢	مصاريق تشغيلية أخرى
٥٢,٨١٠	٢٠,٣٣٢	٧٠,٦٣٨	٢٧,١٩٥	

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

٥ التكاليف المباشرة (تابع)

خلال ٢٠٠٧/٢٠٠٦ قامت الشركة العمانية لتوريد الكهرباء والمياه باستقطاع خسائر مسالة تتعلق بتأخيرات في فترة الطاقة المبكرة، وتاريخ التشغيل التجاري بما مجموعه ١.١ مليون ريال عماني (٢.٩ مليون دولار أمريكي) و ٢.٢ مليون ريال عماني (٥.٧ مليون دولار أمريكي) علي التوالي. خلال سنة ٢٠٠٨ لم تعترف الشركة بالكامل تلك المطالبة وهي تقوم بمناقشة الموضوع مع الشركة العمانية لتوريد الكهرباء والمياه.

٦ إيرادات أخرى

خلال عام ٢٠٠٨ وافقت الشركة على نسوية عن خسائر مسالة مع شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات المحدودة فيما يتعلق بفترة الطاقة المبكرة وتاريخ التشغيل التجاري. نتج عن الخسائر المسالة الناشئة بسبب التأخيرات في فترة الطاقة نشأة ذم مدينة بمبلغ ١.٨ مليون ريال عماني (٤.٦ مليون دولار أمريكي) على شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات وقد تم إدراج هذا المبلغ في سنة ٢٠٠٦. علاوة علي ذلك، فقد نتج عن الخسائر المسالة الناشئة بسبب تأخير التشغيل التجاري. نشأة ذم مدينة بمبلغ ٤.٨ مليون ريال عماني (١٢.٤ مليون دولار أمريكي) على شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات. وقد تم إدراج هذه المبالغ في سنة ٢٠٠٧.

خلال عام ٢٠٠٨، كل المبالغ المتعلقة بالأضرار الصافية تم الاتفاق عليها مع شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات.

٧ مصاريف التمويل

٢٠٠٨	٢٠٠٨	٢٠٠٧	٢٠٠٧
ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي
٦,٥٤٠	١٦,٩٨٧	٥,٤٣٥	١٤,١١٦
٧٧١	٢,٠٠٤	١,٧٩٥	٤,٦٦٣
٨١٦	٢,١١٩	-	-
٦٤١	١,٦٦٦	٦٥٨	١,٧١٠
١,٧٢٢	٤,٤٧٢	(٣٣٨)	(٨٧٨)
(٩)	(٢٤)	١٥١	٣٩٢
١٠,٤٨١	٢٧,٢٢٤	٧,٧٠١	٢٠,٠٠٣

الفائدة على التسهيل الأساسي

الفائدة على التسهيلات القائمة لقرض تمويل الملكية

الفائدة على سداد الديون

إطفاء تكاليف التمويل المؤجلة

نسبة خطوط تدفق النقد غير الفعالة

(مصرفات) إيرادات التمويل الأخرى

٨ ممتلكات وآلات ومعدات

المجموع	المجموع	أصول أخرى	قطع غيار فنية	المحطة والمعدات	مباني	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	
٥١٩,٩٧٨	٢٠٠,١٩١	٤١	٤,١١٠	١٨٩,٠٣١	٧,٠٠٩	تكلفة
٣٠	١٢	١٢	-	-	-	١ يناير ٢٠٠٨
(٣٧)	(١٤)	(١٤)	-	-	-	إضافات خلال السنة
٥١٩,٩٧١	٢٠٠,١٨٩	٣٩	٤,١١٠	١٨٩,٠٣١	٤,٠٠٩	٣١ ديسمبر ٢٠٠٨
						استهلاك
١٢,٠٥١	٤,٦٣٩	٢٧	٧٨	٤,٣٤٨	١٨٦	١ يناير ٢٠٠٨
١٧,٣٤١	٧,٦٧٧	١٢	١٣٧	٦,٢٩٥	٢٣٣	استهلاك السنة
(٣٦)	(١٤)	(١٤)	-	-	-	استيعادات
٢٩,٣٥٦	١١,٣٠٢	٢٥	٢١٥	١٠,٦٤٣	٤١٩	٣١ ديسمبر ٢٠٠٨
						القيمة الدفترية
٤٩٠,٦١٥	١٨٨,٨٨٧	١٤	٣,٨٩٥	١٧٨,٣٨٨	٦,٥٩٠	٣١ ديسمبر ٢٠٠٨
٥١٧,٩٢٧	١٩٥,٥٥٢	١٤	٤,٠٣٢	١٨٤,١٨٣	٦,٨٢٣	٣١ ديسمبر ٢٠٠٧

تم استئجار الأرض التي أنشئت عليها محطة الكهرباء والمباني والتسهيلات المبنية من حكومة سلطنة عمان لمدة ١٥ عام ابتداء من تاريخ التشغيل التجاري. يتم سداد قيمة الإيجار بمعدل ١٢,٠٠٠ دولار أمريكي سنوياً تقريباً.

٩ ذم تجارية مدينة وذم مدينة أخرى

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
٢٠,٧٦٩	١١,٨٤٦	٢٥,٠٠٣	٩,٦٢٦	التعريف المستحقة التحصيل
(١,٥٩٧)	(٦١٥)	(٣,٨٩١)	(١,٤٩٨)	ناقص: مخصص انخفاض القيمة
٢٩,١٧٢	١١,٢٣١	٢١,١١٢	٨,١٢٨	
٧٧٥	٢٩٩	٦٧٦	٢٦٠	مقدمات ومدفوعات مقدماً
١٩٠	٧٣	٢٧١	١٠٥	ذم مدينة أخرى
٢٠,١٢٧	١١,٦٠٣	٢٤,٠٥٩	٨,٤٩٣	

كل الذم المدينة التجارية مستحقة من عميل محلي واحد الشركة العمانية لتوريد الكهرباء والمياه

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

٩ ذم تجارية مدينة و ذم مدينة أخرى (تابع)

خليل أعمار الذم التجارية المدينة كما يلي :

٢٠٠٧		٢٠٠٨		
انخفاض القيمة	الذم المدينة	انخفاض القيمة	الذم المدينة	
ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	
-	٦,٦٥٨	-	٣,٧٨١	غير متأخر
٦٢	١,٢٠٨	-	٦٢٢	متأخر ٩٠-١ يوم
٥٢٣	٤,٢٥٥	٢٢٤	٣,٧٦٣	متأخر ٩١-٣٦٠ يوم
٣٠	٧٢٥	١,٢٧٤	١,٤٦٠	متأخر أكثر من سنه
٦١٥	١١,٨٤٦	١,٤٩٨	٩,٦٢٦	المجموع

٢٠٠٧		٢٠٠٨		
انخفاض القيمة	الذم المدينة	انخفاض القيمة	الذم المدينة	
ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	ألف دولار أمريكي	
-	١٤,٦٩٥	-	٩,٨٢٢	غير متأخر
١٦٢	٣,١٣٨	-	١,٦١٦	متأخر ٩٠-١ يوم
١,٢٥٨	١١,٠٥١	٥٨٢	٩,٧٧٢	متأخر ٩١-٣٦٠ يوم
٧٧	١,٨٨٥	٣,٣٠٨	٣,٧٩٣	متأخر أكثر من سنه
١,٥٩٧	٣٠,٧٦٩	٣,٨٩٠	٢٥,٠٠٣	المجموع

١٠ النقد وما في حكم النقد

٢٠٠٧		٢٠٠٨		
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
٥	٢	٥	٢	النقد بالصندوق
٤٢,٩٢٧	١٦,٥٢٧	١٢,٤٥٤	٤,٧٩٥	نقد لدى البنوك
٤٢,٩٣٢	١٦,٥٢٩	١٢,٤٥٩	٤,٧٩٧	



الميزانية السنوية ٢٠٠٨

١١ رأس المال

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
١,٢٩٩	٥٠٠	١٥٦,٠٠٠	٦٠,٠٠٠	رأس المال المصرح به ٦٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة ريال عماني واحد للسهم
١,٢٩٩	٥٠٠	٧٢,٠٠٠	٢٧,٨٠٠	رأس المال المصدر والمدفوع بالكامل ٢٧,٨٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة ريال عماني واحد للسهم

كان المساهمون في الشركة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ بعد العرض العام المبدي كما يلي :

%	عدد الأسهم	
٤٥	١٢,٥١٠,٠٠٠	تراكتيبيل لقطع الغيار والإصلاح
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	شركة سوچكس عمان ش م
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	صندوق نقاعد وزارة الدفاع
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	دبليو جي ناول وشركاه ش م
٥	١,٣٩٠,٠٠٠	مؤسسة الزبير
٣٥	٩,٧٣٠,٠٠٠	عامة
١٠٠	٢٧,٨٠٠,٠٠٠	

قرر المساهمون في اجتماعهم الاستثنائي والذي عقد في ٢٢ مارس ٢٠٠٨ زيادة رأس مال الشركة من ٥٠٠,٠٠٠ سهم إلى ٢٧,٨٠٠,٠٠٠ سهم بقيمة ريال عماني واحد للسهم. طبقاً لاتفاق بين المساهمين المؤسسين وحكومة سلطنة عمان. يجب على المؤسسين أن يطرحوا ٢٥ % من أسهمهم للجمهور بحلول يوليو ٢٠٠٨ . وبالتالي ستغير تركيبة المساهمين المينة أعلاه.

توزيعات الأرباح

لقد قامت الشركة خلال السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ بتوزيع أرباح قدرها ٠,١٢٠ ريال عماني للسهم الواحد بمجمل ٢,٣٢٧,٠٠٠ ريال عماني التي تمثل أرباح عام ٢٠٠٧.

١٢ الاحتياطي القانوني

تتطلب المادة ١٠٦ من قانون الشركات التجارية لعام ١٩٧٤ أن يتم تحويل ١٠ % من الأرباح الصافية للشركة إلى احتياطي قانوني غير قابل للتوزيع حتى يساوي الاحتياطي القانوني على الأقل ثلث رأسمال الشركة.

١٣ عجز التغطية

القروض طويلة الأجل التي على الشركة حمل فائدة بمعدل الليبور بالدولار الأمريكي زائد الهوامش الملائمة (إضاح ١٥) . وفقاً لاتفاق القرض لأجل فقد قامت الشركة بتثبيت سعر الفائدة من خلال اتفاقيات مقايضة سعر الفائدة بنسبة ٩٥ % (من المبالغ القائمة حتى السنة الخامسة من التاريخ المحدد لبدء التشغيل التجاري - وتنخفض إلى

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

١٣ عجز التغطية (تابع)

ما لا يقل عن ٦٠٪ من قيمة تسهيلات القرض لحيازة الاتفاق بأكمله. أقصى مبلغ وطني مقابل يتم تغطيته للبنك البريطاني ونشادار تشاريت بنك في ٣١ ديسمبر تقريباً ١٥٩.٧٤ مليون ريال عماني (٤١٤.٩١ مليون دولار أمريكي) بسعر فائدة مثبت بواقع ٤.٠٪ في العام بالنسبة للبنك البريطاني و ٥.٧٪ في العام بالنسبة لنشادار تشاريت بنك. بدون هوامش.

يحتوي هذا على اتفاق التبادل الجديد مع البنك البريطاني مع أقصى مبلغ وطني مقابل يتم تغطيته بما يقارب من ٤٠.٣ مليون ريال عماني (١٠٤.٧١ مليون دولار أمريكي) بمعدل فائدة ثابت (٢.٩٨٪) في العام بدون الهوامش. في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ كان سعر الليبور بالدولار الأمريكي تقريباً ٣.٩٪ سنوياً (٤.٧٪ في ٢٠٠٧). بينما ثبتت الشركة سعر الفائدة على قروض كما هو مبين أعلاه وبناء على الفجوة في أسعار الفائدة على مدى اتفاقيات مقايضة سعر الفائدة. تم تقسيم الخسائر الاستدلالية حوالي ٢٦.٧ مليون ريال عماني (٦٩.٢ مليون دولار أمريكي) (٨.٨ مليون ريال عماني - ٢٢.٨ مليون دولار أمريكي ٢٠٠٧) عن طريق الطرف الآخر في اتفاقية المقايضة في حالة قيام الشركة بإنهاء اتفاقيات مقايضة أسعار الفائدة. قد تتحمل الشركة خسائر بحدود ٢٦.٧ مليون ريال عماني تقريباً (٦٩.٢ مليون دولار أمريكي) طبقاً لشروط اتفاقيات القروض. لا يحق للشركة إنهاء اتفاقيات مقايضة سعر الفائدة.

من أجل الالتزام بمعيار رقم ٣٩ من التقارير المالية الدولية - "الأدوات المالية التحقق والقياس" يجب اختبار الغطاء سنوياً على الأقل من حيث فاعليته وبالتالي الأجزاء الفعالة والأجزاء غير الفعالة يجب إدراجها في حقوق الملكية أو في قائمة الدخل أثناء العام على التوالي.

بلغت القيمة العادلة للخسائر الاستدلالية المتعلقة بالأدوات المالية المغطاة حوالي ٢٣.٢ مليون ريال عماني (٦٠.٣ مليون دولار أمريكي) (٧.٥ مليون ريال عماني - ١٩.١ مليون دولار أمريكي ٢٠٠٧) تم إدراجها في حقوق الملكية تم إدراجها في قائمة الدخل ومبالغ ماثلة تم إدراجها في الإلتزامات طويلة الأجل بصافي الضرائب المؤجلة بقيمة مليون ريال عماني.

١٤ قروض طويلة الأجل

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
٣٧٤,٣٥٣	١٤٤,١٢٦	٣٦٦,٣٥٩	١٤١,٠٤٨	تسهيلات مصرفية مجمعة (أ)
				ناقصاً: الحصة المتداولة من
(١٦,٥٤٦)	(٦,٣٧٠)	(٢٠,١٩٠)	(٧,٧٧٣)	التسهيلات المصرفية المجمعة
١٣٧,٨٦٠	٥٣,٠٧٦	-	-	تسهيلات قروض المؤقتة (ب)
-	-	٧٠,٤٦٣	٢٧,١٢٨	تسهيلات قروض المؤقتة (ج)
٤٩٥,٦٦٧	١٩٠,٨٣٢	٤١٦,٦٣٢	١٦٠,٤٠٣	
(٧,٢٣١)	(٢,٧٨٤)	(١١,٣٩٩)	(٤,٣٨٨)	ناقصاً: تكاليف تمويل مؤجلة
٤٨٨,٤٣٧	١٨٨,٠٤٨	٤٠٥,٢٣٣	١٥٦,٠١٥	

١. تسهيلات مصرفية مجمعة

قامت الشركة بتسهيلات قرض مصرفي طويل الأجل مجمع بحد أقصى قيمة ٥٥٠ مليون دولار أمريكي يقوم بنك انش إس بي سي (بي إل سي) بدور الوكيل العام للتسهيلات من حيث الإدارة ومراقبة مجمل التسهيلات. وقد تم

١٤ قروض طويلة الأجل (تابع)

تعيين كل من بنك إنش إس بي سي (الولايات المتحدة الأمريكية) والجمعية الأهلية وبنك مسقط على التوالي كأمناء على الضمان في الخارج والداخل أمام الأطراف المضمونة الممولة.

أ السحب من التسهيل الأساسي

الفترة المتاحة للسحب تحت التسهيل الأساسي تمتد من تاريخ توقيع اتفاقية القروض في ٢١ نوفمبر ٢٠٠٤ حتى الأقرب من

١ - التاريخ الذي يصل فيه رصيد التسهيل الأساسي إلى صفر.

٢ - تاريخ الغروب أي ١٧ أكتوبر ٢٠٠٧ وهو التاريخ الذي يقع من ٢٠٠ يوم من التاريخ المفترض للتشغيل التجاري.

٣ - اليوم الحادي والعشرين من أيام العمل بعد تاريخ الإكمال كما هو معرف في اتفاقية التسهيلات أي التاريخ الذي تتحقق فيه الشروط الآتية ضمن أمور أخرى:-

تاريخ التشغيل التجاري قد تحقق وأوشكت المحطة على الانتهاء. عدم وجود نقصير أو عجز عن الاستمرار. تم الحصول على جميع التصاريحات المطلوبة لإنشاء وتشغيل المحطة. تم سداد جميع المدفوعات المستحقة لمقاولي الهندسة والإنشاء.

ب السحب من إعادة سداد تسهيلات

الفترة المتاحة للسحب بموجب تسهيلات إعادة السداد من تاريخ تنفيذ اتفاقية التسهيلات في ٢١ نوفمبر ٢٠٠٤ حتى الأقرب من ١- التاريخ الذي ينخفض فيه رصيد تسهيلات السداد إلى صفر أو ٢ - ٢١ مارس ٢٠٠٩.

ج السحب من القرض الآجل المكمل لتمويل الملكية.

الفترة المتاحة للسحب من القرض المكمل لتمويل الملكية من تاريخ تنفيذ اتفاقية التسهيلات المكمل لتمويل الملكية في ٢١ نوفمبر ٢٠٠٤ حتى ٣٠ يونيو ٢٠٠٥ أو أي تاريخ يلي ذلك (على ألا يكون بعد ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٥) حسبما يتفق عليه بين مقرضي تمويل الملكية التكميلي. وقد سحبت الشركة كل المبالغ - بموجب إتفاق تحويل الملكية التكميلي بحلول ١٥ مارس ٢٠٠٥ ولاحقاً سددت كل قرض مكمل لتمويل الملكية في ١٤ إبريل ٢٠٠٨.

- الفترة المتاحة للسحوبات بموجب التسهيلات القائمة لقرض تمويل الملكية من تاريخ سحب شريحة الفترة وحتى نهاية فترة الأساس المتاحة.

٢. القرض الآجل

حصلت الشركة على القرض الآجل بموجب تسهيلات السداد بمبلغ متراكم قدره ٧٢ مليون دولار أمريكي. يحمل تسهيل قرض السداد للشركة فائدة بالليبر الأمريكي زائد هامش يمكن تطبيقه.

السداد

سداد التسهيل الأساسي

مجموع مبلغ التسهيل الأساسي يسدد على ٣٤ قسط نصف سنوي منها ٢٨ قسط يتراوح بين ٦.٥ مليون دولار أمريكي وبين ١٢.٢ مليون دولار أمريكي. بينما آخر ستة أقساط بعد التنازل كانت ٢٠.٣٥ مليون دولار أمريكي لكل قسط. سداد التسهيل الأساسي يبدأ من ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٨.

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

١٤ قروض طويلة الأجل (تابع)

سداد تسهيلات إعادة السداد

مجموع مبلغ تسهيلات إعادة سداد يسدد على ٣٤ قسط نصف سنوي منها ٢٨ قسط يتراوح بين ١.٢ مليون دولار أمريكي وبين ٢.٥ مليون دولار أمريكي. بينما آخر ستة أقساط بعد التنازل كانت ٣.٩١ مليون دولار أمريكي لكل قسط. سداد التسهيل الأساسي يبدأ من ٣٠ سبتمبر ٢٠٠٨.

سداد القرض المؤقت

تم سداد المبلغ الكامل للتسهيلات القائمة لقرض تمويل الملكية في ١٤ إبريل ٢٠٠٨.

الفوائد

التسهيلات تحمل فائدة على أساس الليبور للدولار الأمريكي زائد هوامش ملائمة - الهوامش تختلف وفقاً للتسهيلات التي لم تسدد وحالة المشروع والفترة المتبقية لإتمام الإنشاء. تتراوح تلك الهوامش بين ١.١٥٪ إلى ١.٧٥٪ في السنة.

عمولات الارتباط وأتعاب أخرى

طبقاً لشروط تسهيلات القروض. على الشركة أن تدفع عمولة ارتباط. أتعاب خطاب ضمن حسن التنفيذ أتعاب الواجهة الأخيرة للتسهيلات. عمولة وكالة وجميع عمولات البنوك.

الضمان

التسهيلات مضمونة من خلال رهون قانونية وتجارية شاملة على جميع أصول الشركة.

تعهدات

اتفاقيات التسهيلات تشمل بعض التعهدات المتعلقة ضمن أمور أخرى بنسب تمويل المشروع والتصفية والاندماج وإبرام اتفاقات جوهرية جديدة ورهونات سلبية تغيرات في النشاط. قروض و ضمانات وما إلى ذلك.

١٥ ضريبة الدخل

الشركة خاضعة للضريبة على الدخل طبقاً لقانون الضرائب على الدخل في سلطنة عمان. ونسبة الضريبة ١٢٪ على ما يزيد على ٣٠ ألف ريال عماني من الأرباح الخاضعة للضريبة. اعتمدت الشركة التزام ضريبي مؤجل في السنة الحالية فيما يتعلق بالفروض المؤقتة الناتجة عن المحاسبة عن الإهلاك الضريبي المعجل المفترض أن يمنح فيما يتعلق بالملكيات والآلات والمعدات.

تمتد فترة اتفاقية شراء الكهرباء والمياه لمدة خمسة عشر سنة اعتباراً من تاريخ التشغيل الجاري وليس من الممكن تحديد القيمة القابلة للتحقيق للممتلكات والآلات والمعدات. عدلت الشركة التزام فروق الوقت التي ردت دون النسب في أي استحقاق ضريبي يتعلق باحتساب الضريبة المؤجلة والتي تنتج عن الفروق المؤقتة كل سنة عن الممتلكات. الآلات والمعدات. وهذا التناول يعتبر أصل الضريبة المؤجلة الناتج عن الخسائر الضريبية إلى المدى الذي يمكن احتمال استردادها فعلياً. تعتقد الإدارة أن هذا التفسير للمعيار ١٢ من معايير المحاسبة الدولية أكثر دقة وواقعية.



التقرير السنوي ٢٠٠٨

١٥ ضريبة الدخل (تابع)

تتكون أصول (التزامات) الضريبة المؤجلة مما يلي:

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
(٩٨٢)	(٣٧٨)	(١,٩٦٤)	(٧٥٦)	فروق زمنية متعلقة بالإهلاك
٥٤	٢٠	٧٩	٣٠	استحقاق الفائدة على أدوات التغطية
(٩٢٨)	(٣٥٨)	(١,٨٨٥)	(٧٢٦)	التزام الضرائب المؤجلة
٢,١٧٨	١,٠٣٢	٨,٢٢٧	٣,١٦٧	أصل الضرائب المؤجلة مدرج في حقوق الملكية مباشرة:
				تعديلات القيمة العادلة

١٦ الذم الدائنة والمستحقات

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
١٤,٨١٣	٥,٧٠٤	١,٢٠٠	٤٦٣	الذم التجارية الدائنة
٨,٦٨٤	٣,٣٤٣	-	-	مستحق للشركة العمانية
١٢,٤٣٦	٤,٧٨٨	١٢,٦٤٦	٤,٨٦٨	لتوريد الكهرباء والمياه إيضاح (٦)
٣٥,٩٣٣	١٣,٨٣٥	١٣,٨٤٦	٥,٣٣١	مستحقات دائنة أخرى

١٧ المبالغ المستحقة للأطراف ذات العلاقة

لدى الشركة معاملات مع أطراف ذات علاقة. ويستطيع بعض المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة أن يؤثر فيها تأثير جوهري. الشركة لديها أيضا معاملات مع أعضاء مجلس الإدارة في سياق العمل الاعتيادي تقوم تلك الأطراف بتزويد بصناعة وخدمات ودعم للشركة. تقوم الشركة أيضا بتوريد البضائع والخدمات والدعم للأطراف ذات العلاقة. أسعار وشروط تلك التعاملات التي أبرمت في سياق العمل الاعتيادي. يعتبرها أعضاء مجلس الإدارة شروط مطابقة للاتفاق. حجم التعاملات مع الأطراف المتعلقة بالشركة أثناء السنة المنتهية كانت كما يلي:

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨	
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	
٧٣,٣٠٨	٢٨,٢٢٤	-	-	سلع وخدمات مقدمة من شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات المحدودة
١٢,٤٩٤	٤,٨٠٥	-	-	الخسائر السائلة (إيضاح رقم ١)
٩,٤٩٦	٣,٦٥٦	١١,٨٨٦	٤,٥٧٦	خدمات مقدمة من شركة صحار للصيانة والتشغيل
٥٧٧	٢٢٢	٥٤٤	٢٠٩	خدمات مقدمة من شركة تنمية الطاقة
-	-	٣٠٩	١١٩	مكافآت أعضاء مجلس الإدارة
-	-	١٢	٥	رسوم حضور جلسات أعضاء مجلس الإدارة

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

١٧ المبالغ المستحقة للأطراف ذات العلاقة (تابع)

مستحقات من أطراف ذات علاقة

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني
٥,٩٨٨	٢,٣٠٩	-	-
١٢,٤٩٤	٤,٨٠٥	-	-
<u>١٨,٤٨٢</u>	<u>٧,١١٤</u>	<u>-</u>	<u>-</u>

شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات
خسائر مسالة - شركة صحار العالمية للمقاولات
والإنشاءات (إيضاح ٦)

مستحقات لأطراف ذات علاقة

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني
٤٨,٩١٥	١٨,٨٢٧	١,١٢٢	٤٣٢
٩٦٧	٣٧٦	١,١٧٠	٤٤٩
<u>٤٩,٨٨٢</u>	<u>١٩,٢٠٣</u>	<u>٢,٢٩٢</u>	<u>٨٨١</u>

شركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات المحدودة

شركة صحار للصيانة والنشغيل

المبلغ المستحق لشركة صحار العالمية للمقاولات والإنشاءات يتضمن معلومات وأمور أخرى تتعلق باتفاقية السداد.

١٨ التزامات عرضية

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني
٧٠,١٣٠	٢٧,٠٠٠	-	-

خطاب ضمان حسن التنفيذ
طبقاً لاتفاقية شركة الطاقة والمياه

١٩ ارتباطات

تم استئجار الأرض التي تقام عليها حالياً محطة صحار للكهرباء والمياه من الحكومة لمدة ١٥ سنة في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٨ كانت قيمة الحد الأدنى لارتباطات الإيجار المستقبلي بموجب عقود إيجار غير قابلة للإلغاء بيبانه كما يلي:

٢٠٠٧	٢٠٠٧	٢٠٠٨	٢٠٠٨
ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني	ألف دولار أمريكي	ألف ريال عماني
١٢٥	٤٨	١٣٠	٥٠
٥٠٠	١٩٣	٥٢٢	٢٠١
<u>٨٢٣</u>	<u>٢٤١</u>	<u>٦٥٢</u>	<u>٢٥١</u>

خلال سنة واحدة
ما بين سنتين وخمس سنوات
بعد خمس سنوات

٢٠ الأدوات المالية

الإيضاح التالي يقدم معلومات عن المخاطر الناشئة من استعمال الشركة للأدوات المالية لا سيما مخاطر الائتمان ومخاطر السيولة ومخاطر السوق التي تتعرض لها الشركة وأهدافها وسياساتها وأساليبها لقياس وإدارة المخاطر وإدارة الشركة لرأس المال. تتضمن هذه القوائم المالية المزيد من البيانات والإيضاحات الكمية.



٢٠ الأدوات المالية (تابع)

الإدارة هي المسئولة عن تأسيس والإشراف على هيكل إدارة مخاطر الشركة. يتم مراجعة سياسات ونظم إدارة المخاطر بانتظام للتأكد من أنها تعكس أي تغيرات في أحوال السوق وأنشطة الشركة. تهدف الشركة من خلال برنامجها للتعرف والتدريب إلى تطوير بيئة رقابة بناءة والتي يفهم الموظفون أدوارهم والتزاماتهم .

مخاطر الائتمان

هي مخاطر الخسائر المالية للشركة في حالة أن عميل أو الطرف الآخر يفشل في أداء التزاماته التعاقدية وتنشأ أساساً من الذم المدينة للشركة. الشركة عرضة لمخاطر الائتمان من حيث ذمها المدينة وأرصدها لدى البنوك. الإدارة تدرس مخاطر الائتمان المتعلقة بأصولها المالية لتكون ضئيلة للغاية حيث أن الذم المدينة من الحكومة والنقدية مودعة في مصارف ذات سمعة طيبة .

ضمانات

في ٢١ ديسمبر ٢٠٠٨ لم تكن هناك أي ضمانات قائمة (٢٠٠٧ لا يوجد) .

مخاطر السيولة

هي المخاطر التي لا تستطيع الشركة أن تفي بالتزاماتها المالية عند استحقاقها. منهج الشركة في إدارة مخاطر السيولة هو التأكد على قدر الإمكان على توافر سيولة كافية لمواجهة التزاماتها بدون تكبد خسائر غير مقبولة أو إلحاق ضرر بسمعة الشركة.

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

٢٠ الأدوات المالية (تابع)

وما يلي عبارة عن بيان عن الاستحقاقات التعاقدية عن الالتزامات المالية بما فيها مدفوعات الفائدة بدون الأخذ في الاعتبار تأثير اتفاقيات المقاصة:

٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

الالتزامات المالية غير المشتقة (أ)	القيمة الدفترية	التدفقات النقدية التعاقدية	٦ أشهر أو أقل	١٢-٦ شهر	٢-١ سنة	٥-٢ سنة	أكثر من ٥ سنوات
ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني
قروض بنكية مضمونه	١٦٣,٧٨٨	١٦٨,١٧٦	٣,١٦٥	٤,٤٠٨	٧,٥٦٩	٣٠,٤٧٣	١٢٢,٣٦١
ذمم دائنة ومبالغ لأطراف ذات العلاقة	٦,٢١٢	٦,٢١٢	٦,٢١٢	-	-	-	-
التزامات مالية مشتقة (ب)							
مقايضات سعر الفائدة							
مستعملة في التغطية	٢٣,٢٢٦	٢٦,٣٩٤	٤٩٦	٧١٣	١,١٨٤	٤,٧٥٠	١٩,٢٤٧
المجموع (أ) + (ب)	١٩٣,٢٢٦	١٩٨,٧٨٢	٩,٨٧٣	٥,٣٢١	٨,٧٥٧	٣٥,٢٢٣	١٤١,٦٠٠

٣١ ديسمبر ٢٠٠٧

الالتزامات المالية غير المشتقة (أ)

قروض بنكية مضمونه	١٩٤,٤١٨	١٩٧,٢٠٣	٣,١٦٨	٣,٢٠٣	٦,٤٦٨	٧٣,٢٤٧	١١١,٠١٧
ذمم دائنة ومبالغ لأطراف ذات علاقة	٣٣,٠٢٨	٣٣,٠٢٨	٣٣,٠٢٨	-	-	-	-
التزامات مالية مشتقة (ب)							
مقايضات سعر الفائدة							
مستعملة في التغطية	٧,٥١٠	٨,٥٩٤	(٥٧)	٩٨٩	٤,٣٨٠	٢,٦٢٤	٢٠٨
المجموع (أ) + (ب)	٢٣٥,٠١٦	٢٣٨,٨٣٥	٣٦,١٤٩	٤٢,١٩٢	١١,٢٩٨	٧٥,٩٧١	١١١,٢٢٥



البيان السنوي ٢٠٠٨

٢٠ الأدوات المالية (تابع)

٣١ ديسمبر ٢٠٠٨

الالتزامات المالية غير المشتقة (أ)	القيمة الدفترية	التدفقات النقدية التعاقدية	٦ شهور أو أقل	١٢-١ شهر	٢-١ سنة	٥-٢ سنة	أكثر من ٥ سنوات
ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني	ألف ريال عماني
قروض بنكية مضمونه	٥٠٤,٩٨٢	٥١٢,٢١٢	٨,٢٢٨	٨,٣١٩	١٦,٧٩٩	١٩٠,٥١١	٢٨٨,٣٥٥
ذمم دائنة ومبالغ لأطراف ذات علاقة	١٦,١٣٨	١٦,١٣٨	١٦,١٣٨	-	-	-	-
التزامات مالية مشتقة (ب)							
مقايضات سعر الفائدة مستعملة في التغطية	٦٠,٣٢٩	٦٨,٥٥٦	١,٢٨٨	١,٨٥١	٢,٧١٥	١٤,٢٤٧	٤٨,٤٥٥
المجموع (أ) + (ب)	٥٠١,٨٩٠	٥٢١,٥١٦	٢٥,٦٤٦	١٣,٨٢١	٢٢,٣٧٥	٩٣,٣٩٧	٣٦٦,٢٧٧

٣١ ديسمبر ٢٠٠٧

الالتزامات المالية غير المشتقة (أ)

قروض بنكية مضمونه	٥٠٤,٩٨٢	٥١٢,٢١٢	٨,٢٨٨	٨,٣١٩	١٦,٧٩٩	١٩٠,٥١١	٢٨٨,٣٥٥
ذمم دائنة ومبالغ لأطراف ذات علاقة	٨٥,٨١٥	٨٥,٨١٥	٨٥,٨١٥	-	-	-	-
التزامات مالية مشتقة (ب)							
مقايضات سعر الفائدة مستعملة في التغطية	١٩,٦٤٠	٢٢,٣١٨	(١٤٩)	٢,٥٦٧	١٢,٥٤٥	٦,٨١٥	٥٤٠
المجموع (أ) + (ب)	٦١٠,٤٣٧	٦٢٠,٣٤٥	٩٣,٨٩٤	١٠,٨٨٦	١٩٧,٣٤٤	١٩٧,٣٢٦	٢٨٨,٨٩٥

مخاطر السوق

مخاطر السوق هي المخاطر الناتجة عن التغيرات في أسعار السوق مثل الصرف الأجنبي أو في أسعار الفائدة والتي تؤثر على دخل الشركة أو قيمة أدواتها المالية. هدف إدارة مخاطر السوق هو الإدارة والسيطرة على التعرض لمخاطر السوق وجعلها في إطار معطيات مقبولة وفي نفس الوقت جعل العائد على مستواه الأمثل.

إيضاحات

(تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية)

٢٠ الأدوات المالية (تابع)

مخاطر العملات الأجنبية

الشركة معرضة لمخاطر العملات على القروض بعملة غير عملة التشغيل لدى الشركة. العملة التي تعين بها تلك التعاملات هي الدولار الأمريكي. فيما يتعلق بمعاملات الشركة بالدولار الأمريكي، تعتقد الإدارة أن الشركة ليست معرضة لمخاطر العملة حيث أن الريال العماني في الواقع مثبت بالنسبة للدولار الأمريكي.

مخاطر سعر الفائدة

الشركة تقوم بمقايضة سعر الفائدة لتغطية تعرضها لمخاطر سعر الفائدة.

إدارة رأس المال

سياسة الإدارة تهدف إلى المحافظة على أساس رأسمال قوي لاكتساب ثقة المقرضين والمستثمرين والسوق ودعم التطور المستقبلي للشركة. لا توجد تغيرات في منهج الشركة تجاه إدارة رأس المال أثناء السنة. الشركة ليست خاضعة لضغوط خارجية من قبل متطلبات رأس المال إلا القوانين المفروضة من قبل قانون الشركات التجارية وهيئة سوق المال.

القيمة العادلة

ترى الإدارة أن القيم العادلة للأصول والالتزامات المالية لا تختلف جوهرياً من القيمة الدفترية في تاريخ الميزانية العمومية.

المشتقات الضمنية

انصافية شراء الطاقة والماء مع شركة عمان لتوريد الطاقة والمياه تشتمل على مشتقات ضمنية في معادلات التسعير التي تحسب معدلات رسم الاستثمار ومعدلات رسم التشغيل الثابت والصيانة لكل من وحدة التوليد ووحدة التحلية. سوف تتم تسوية تلك النسبة المتوية لتعكس التغيرات في مؤشر الأسعار الأمريكي ومؤشر الأسعار الاستهلاكية العمانية.

تلك المشتقات الضمنية ليست منفصلة عن العقد الذي يشملها ولا يجري المحاسبة عنها كمشتقات مستقلة كما هو مطلوب في معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩ حيث أن الإدارة ترى أن طابع المشتق الاقتصادي وكذلك المخاطر المنسوبة له تطابق إلى حد كبير تلك التي في العقد الأصلي.

٢١ العائد الأساسي وصافي الأصل للسهم الواحد

يتم احتساب ربحية السهم الواحد بقسمة الربح الصافي عن السنة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم الصادرة خلال العام/الفترة.

يتم احتساب صافي الأصل للسهم الواحد بقسمة صافي الأصل للعام على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية الصادرة خلال السنة / الفترة.

٢٠٠٧ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٧ ألف ريال عماني	٢٠٠٨ ألف دولار أمريكي	٢٠٠٨ ألف ريال عماني	
٨,١٢١	٣,١٢٦	١١,١٤٢	٤,٢٩٠	صافي ربح السنة (الفترة)
١٠,٤٣١	٤,٠١٥	٨٣,٩٠٤	٣٢,٣٠٤	أموال المساهمين
٥٠٠	٥٠٠	٢٠,٠٩٦	٢٠,٠٩٦	المتوسط المرجح لعدد الأسهم (ألف)
١٦,٢٤٢	٦,٢٥	٠,٥٥	٠,٢١	عائد السهم الواحد
٢٠,٨٦	٨,٠٣	٤,١٧٠	١,٦٠	صافي أصول السهم الواحد

٢٢ أرقام المقارنة

لقد تمت إعادة تصنيف بعض المعلومات المقارنة لتتماشى مع العرض المتفق عليه في هذا القوائم المالية. أرقام مساوية لقائمة الدخل وقائمة تدفق النقد وقائمة التغيرات في حقوق الملكية والمعرضة لأغراض مقارنة هي لفترة سبعة أشهر بينما أرقام الفترة الحالية هي لسنة واحدة فقط. وبالتالي فإن الفترة الحالية والأرقام المقارنة لا يمكن مقارنتها بسهولة.